

Números

¹ El Señor le habló a Moisés en el Tabernáculo de Reunión mientras estaban en el desierto del Sinaí. Esto fue el primer día del segundo mes, dos años después de que los israelitas salieran de Egipto. Le dijo:

² “Censen a todos los israelitas según su tribu y su familia. Cuenten a cada hombre y mantengan un registro del nombre de cada uno.

³ Tú y Aarón deberán registrar a todos los mayores de veinte años que sean aptos para prestar el servicio militar según sus divisiones en el ejército israelita.

⁴ Para ayudarlos habrá estar con ustedes un representante de cada tribu, que es el jefe de cada familia:

⁵ “Estos son los nombres de los hombres que trabajarán con ustedes: De la tribu de Rubén, Elisur, hijo de Seueur;

⁶ de la tribu de Simeón, Selumiel, hijo de Zurisadai;

⁷ de la tribu de Judá, Naasón, hijo de Aminadab;

⁸ de la tribu de Isacar, Nataanel, hijo de Zuar;

⁹ de la tribu de Zabulón, Eliab, hijo de Helón;

¹⁰ de los hijos de José: de la tribu de Efraín, Elisama, hijo de Amihud; y de la tribu de Manasés, Gamaliel, hijo de Pedasur;

¹¹ de la tribu de Benjamín, Abidán, hijo de Gedeoni;

¹² de la tribu de Dan, Ajiezer, hijo de Amisadai;

¹³ de la tribu de Aser, Pagiél, hijo de Ocrán;

¹⁴ de la tribu de Gad, Elíasaf, hijo de Deuel;

¹⁵ y de la tribu de Neftalí, Ahira, hijo de Enán”.

¹⁶ Estos fueron los hombres elegidos de la comunidad israelita. Eran los jefes de las tribus de sus padres; los jefes de las familias de Israel.

¹⁷ Moisés y Aarón convocaron a estos hombres que habían sido seleccionados por nombre.

¹⁸ Hicieron que todos los israelitas se reunieran el primer día del segundo mes, y registraron la genealogía del pueblo según su tribu y familia, y contaron los nombres de todos los que tenían veinte años o más,

¹⁹ como el Señor le había dicho a Moisés que hiciera. Moisés llevó a cabo este censo en el desierto del Sinaí.

²⁰ Los descendientes de Rubén, (que era el hijo primogénito de Israel), hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y familias. Y todos los hombres registrados que estaban aptos para servir en el ejército

²¹ en la tribu de Rubén sumaron 46.500.

²² Los descendientes de Simeón, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos hombres registrados que estaban aptos para servir en el ejército,

²³ de la tribu de Simeón, sumaron 59.300.

²⁴ Los descendientes de Gad, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y

sus familias. Todos los hombres registrados que estaban aptos para servir en el ejército,

²⁵ de la tribu de Gad, sumaron 45.650.

²⁶ Los descendientes de Judá, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres inscritos, que estaban aptos para servir en el ejército,

²⁷ de la tribu de Judá, sumaron 74.600.

²⁸ Los descendientes de Isacar, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres inscritos que eran aptos para servir en el ejército,

²⁹ de la tribu de Isacar, sumaron 54.400.

³⁰ Los descendientes de Zabulón, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres inscritos que estaban aptos para servir en el ejército,

³¹ de la tribu de Zabulón, sumaron 57.400.

³² Los descendientes de José: los descendientes de Efraín, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres registrados que estaban aptos para servir en el ejército

³³ de la tribu de Efraín, sumaron 40.500.

³⁴ Y los descendientes de Manasés, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres

registrados que estaban aptos para servir en el ejército

³⁵ de la tribu de Manasés, sumaron 32.200.

³⁶ Los descendientes de Benjamín, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres registrados que estaban aptos para servir en el ejército,

³⁷ de la tribu de Benjamín, totalizaban 35.400.

³⁸ Los descendientes de Dan, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres registrados que estaban aptos para servir en el ejército,

³⁹ de la tribu de Dan, sumaron 62.700.

⁴⁰ Los descendientes de Aser, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres inscritos que estaban aptos para servir en el ejército,

⁴¹ de la tribu de Aser, sumaron 41.500.

⁴² Los descendientes de Neftalí, hombres de veinte años o más, fueron registrados por nombre según los registros genealógicos de su tribu y sus familias. Todos los hombres inscritos que estaban aptos para servir en el ejército,

⁴³ de la tribu de Neftalí, sumaron 53.400.

⁴⁴ Estos fueron los totales de los hombres contados y registrados por Moisés y Aarón, con la ayuda de los doce líderes de Israel, que representaban cada uno a su familia.

⁴⁵ De esta manera, todos los hombres israelitas de veinte años o más que pudieron servir en el ejército de Israel fueron registrados según sus familias.

⁴⁶ La suma total de los registrados fue de 603.550.

⁴⁷ Sin embargo, los levitas no estaban registrados con los demás según su tribu y sus familias.

⁴⁸ Esto se debió a que el Señor le había dicho a Moisés:

⁴⁹ “No registres la tribu de Leví, ni los cuentes en el censo con los otros israelitas.

⁵⁰ Pon a los levitas a cargo del Tabernáculo y del Testimonio,* así como de todo su mobiliario y de todo lo que hay en él. Ellos serán los responsables de llevar el Tabernáculo y todos sus artículos. Deben cuidarlo, y hacer su campamento alrededor de él.

⁵¹ Cuando llegue el momento de trasladar el Tabernáculo, los levitas lo bajarán, y cuando llegue el momento de acampar, los levitas lo levantarán. Cualquier forastero que se acerque al Tabernáculo debe ser condenado a muerte.

⁵² Los israelitas acamparán por tribus, cada uno estará en su propio campamento, bajo su propia bandera.

⁵³ Pero los levitas deben levantar su campamento alrededor del Tabernáculo del Testimonio para evitar que alguien me haga enojar con los israelitas.† Los levitas son responsables de

* **1.50** El Testimonio se refiere a las tablas de piedra de los Diez Mandamientos contenidas en el interior del Arca. † **1.53** Presumiblemente impidiendo que cualquiera que no fuera sacerdote se acercara demasiado al Tabernáculo.

cuidar el Tabernáculo del Testimonio”.

⁵⁴ Los israelitas hicieron todo lo que el Señor les ordenó a través de Moisés.

2

¹ El Señor les dijo a Moisés y Aarón:

² “Los israelitas deben establecer su campamento alrededor del Tabernáculo de Reunión pero a cierta distancia de él. Cada miembro de cada tribu acampará bajo su propia bandera y estandarte familiar.

³ La tribu de Judá acampará bajo su bandera en el lado este. Su líder es Naasón, hijo de Aminadab,

⁴ tiene 74.600 hombres.

⁵ La tribu de Isacar acampará junto a ellos. Su líder es Natanael, hijo de Zuar,

⁶ y tiene 54.400 hombres.

⁷ La siguiente es la tribu de Zabulón. Su líder es Eliab, hijo de Helón,

⁸ y tiene 57.400 hombres.

⁹ Así que el total de hombres en el territorio de Judá e de 186.400. Y cuando llegue la hora de marcharse,* ellos irán a la cabeza.

¹⁰ “La tribu de Rubén acampará bajo su bandera en el lado sur. Su líder es Elisur, hijo de Sedeúr,

¹¹ cuenta con 46.500 hombres.

¹² La tribu de Simeón acampará junto a ellos. Su líder es Selumiel, hijo de Zurisadai,

¹³ y cuenta con 59.300 hombres.

* **2.9** “Cuando llegue la hora de marcharse”: añadido para mayor claridad.

¹⁴ La siguiente es la tribu de Gad. Su líder es Eliasaph, hijo de Deuel,

¹⁵ y cuenta con 45.650 hombres.

¹⁶ Así que el número total de hombres en el área del campamento de Rubén es de 151.450. Ellos marcharán en segundo lugar.

¹⁷ “El Tabernáculo de Reunión que está en el centro del campamento acompañará a los levitas. Deben marchar en el mismo orden en que levantaron el campamento, cada uno en el lugar que le corresponde, bajo su bandera.

¹⁸ “La tribu de Efraín acampará bajo su bandera en el lado oeste. Su líder es Elisama, hijo de Amiud,

¹⁹ y cuenta con 40.500 hombres.

²⁰ La tribu de Manasés acampará junto a ellos. Su líder es Gamaliel, hijo de Pedasur,

²¹ y cuenta con 32.200 hombres.

²² La siguiente es la tribu de Benjamín. Su líder es Abidán, hijo de Gedeoni,

²³ y cuenta con 35.400 hombres.

²⁴ Así que el número total de hombres en el área del campamento de Efraín es de 108.100. Ellos marcharán en tercer lugar.

²⁵ “La tribu de Dan acampará bajo su bandera en el lado norte. Su líder es Ajiezer, hijo de Amisadai,

²⁶ y cuenta con 62.700 hombres.

²⁷ La tribu de Aser acampará junto a ellos. Su líder es Pagiél, hijo de Ocrán,

²⁸ y cuenta con 41.500 hombres.

²⁹ A continuación estará la tribu de Neftalí. Su líder es Ajirá, hijo de Enán,

³⁰ y cuenta con 53.400 hombres.

³¹ Así que el total de hombres en el área del campamento de Dan es de 157.600. Ellos marcharán en último lugar, con sus banderas”.

³² Este es un resumen del censo de los israelitas, hecho por familia. El total final de los contados en los campamentos por tribus fue de 603.550.

³³ Sin embargo, los levitas no fueron contados entre los demás israelitas, siguiendo las instrucciones que el Señor le dio a Moisés.

³⁴ Los israelitas hicieron todo lo que el Señor le ordenó a Moisés. Establecieron sus campamentos bajo sus banderas en sus posiciones asignadas, y marchaban en el mismo orden, cada uno con su propia tribu y familia.

3

¹ Este es el relato sobre Aarón y Moisés cuando el Señor le habló a Moisés en el Monte Sinaí.

² Los nombres de los hijos de Aarón eran: Nadab (primogénito), Abiú, Eleazar e Itamar.

³ Estos eran los nombres de los hijos de Aarón que fueron ungidos y ordenados para servir como sacerdotes.

⁴ Nadab y Abiú murieron en la presencia del Señor cuando ofrecieron el fuego prohibido ante el Señor en el desierto del Sinaí. Como no tenían hijos, Eleazar e Itamar sirvieron como sacerdotes mientras su padre Aarón vivía.

⁵ El Señor le dijo a Moisés,

⁶ “Reúne a la tribu de Leví y preséntalos ante el sacerdote Aarón para que le ayuden en el ministerio.

⁷ Deben cumplir con sus deberes en su nombre y en nombre de todos los israelitas en el Tabernáculo de Reunión, cuidando el servicio del Tabernáculo.

⁸ Serán responsables de cuidar todo el mobiliario del Tabernáculo de Reunión, sirviendo a los israelitas a través de su trabajo en el Tabernáculo.

⁹ Los levitas deben trabajar exclusivamente para Aarón y sus hijos de porque esta es su asignación entre los israelitas.

¹⁰ Tú designarás a Aarón y a sus hijos para que tengan la responsabilidad del sacerdocio. Cualquier otro que intente actuar como sacerdote debe ser ejecutado”.

¹¹ El Señor le dijo a Moisés:

¹² “He tomado a los levitas de entre los israelitas en lugar de cada uno de sus primogénitos. Los levitas me pertenecen

¹³ porque todos los primogénitos son míos. Cuando maté a cada primogénito en Egipto, separé como sagrado para mí a todos los primogénitos de Israel, humanos y animales. Son míos. Yo soy el Señor”.

¹⁴ El Señor le habló a Moisés en el desierto del Sinaí, y le dijo:

¹⁵ “Censa a los levitas según la genealogía de su padre y su familia. Cuenten cada varón de un mes o mayor”.

¹⁶ Entonces Moisés los registró, siguiendo las instrucciones del Señor, tal como se lo había dicho.

¹⁷ Estos eran los nombres de los hijos de Levi: Gersón, Coat y Merari.

¹⁸ Estos eran los nombres de los hijos de Gersón por familia: Libni y Simeí.

¹⁹ Los hijos de Coat por familia eran Amram, Izar, Hebrón y Uziel.

²⁰ Los hijos de Merari, por familia, eran Majlí y Musí. Estas eran las familias de los levitas, según el linaje de su padre.

²¹ La familia de Libni y la familia de Simeí procedían de Gersón. Estas eran las familias de Gersón.

²² El total de todos los varones de un mes o más era de 7.500.

²³ El campamento de las familias de Gerson estaba al oeste, detrás del Tabernáculo.

²⁴ El líder de las familias de Gerson era Eliasaf, hijo de Lael.

²⁵ Su responsabilidad asignada para el Tabernáculo de Reunión era cuidar del Tabernáculo y la tienda, su cubierta, la cortina de la entrada del Tabernáculo de Reunión,

²⁶ las cortinas del patio, la cortina de la entrada del patio que rodea el Tabernáculo y el altar, las cuerdas y todo lo relacionado con su uso.

²⁷ Las familias de Amram, Izar, Hebrón y Uziel procedían de Coat. Estas eran las familias de Coat.

²⁸ El total de todos los varones de un mes o más era de 8.600. Su responsabilidad asignada era cuidar del santuario.

²⁹ El campamento de las familias de Coat estaba en el lado sur del Tabernáculo.

³⁰ El líder de las familias de Coat era Elisafán, hijo de Uziel.

³¹ Su responsabilidad asignada era cuidar el Arca, la mesa, el candelabro, los altares, los artículos del santuario usados con ellos, el velo, y todo lo relacionado con estos artículos.

³² El jefe de los líderes de los levitas era Eleazar, hijo del sacerdote Aarón. Él estaba a cargo de los responsables de servir en el santuario.

³³ La familia de Majlí y la familia de Musíprocedían de Merari. Estas eran las familias de Merari.

³⁴ El total de todos los varones de un mes o más era de 6.200.

³⁵ El líder de las familias de Merari era Zuriel, hijo de Abijaíl. Su campamento estaba en el lado norte del Tabernáculo.

³⁶ Su responsabilidad asignada era cuidar de los marcos del Tabernáculo, barras transversales, postes, soportes, todo su equipo y todo lo relacionado con su uso,

³⁷ así como los postes del patio circundante con sus soportes, estacas y cuerdas.

³⁸ El campamento de los hijos de Moisés, Aarón y Aarón estaba al Este del santuario, con vista al amanecer, frente al Tabernáculo de Reunión. Eran responsables del santuario en nombre de los israelitas. Cualquier otro que intentara actuar como sacerdote debía ser ejecutado.

³⁹ La suma total de levitas registrados por Moisés y Aarón como el Señor ordenó fue de 22.000. Esto incluía a todos los varones de un mes o mayores.

⁴⁰ El Señor le dijo a Moisés: “Haz un censo de todos los primogénitos varones israelitas de un

mes o más, y registra sus nombres.

⁴¹ Aparta a los levitas para mí. Yo soy el Señor. Ellos están en lugar de todos los primogénitos de los israelitas. El ganado de los levitas está en lugar de todo el ganado primogénito de los israelitas”.

⁴² Moisés realizó un censo de todos los primogénitos de los israelitas, tal como el Señor le había instruido.

⁴³ La suma total de los primogénitos varones de un mes o más, registrados por nombre, fue de 22.273.

⁴⁴ El Señor habló con Moisés y le dijo:

⁴⁵ “Debes tomar a los levitas en lugar de todos los primogénitos de Israel, y el ganado de los levitas en lugar de su ganado, porque los levitas me pertenecen. Yo soy el Señor.

⁴⁶ Para poder comprar los 273 primogénitos de Israel que son más que el número de levitas,

⁴⁷ se recaudan cinco siclos para cada uno de ellos, (usando la norma del siclo del santuario de veinte geras).

⁴⁸ Entregarás el dinero a Aarón y a sus hijos como precio de redención para cubrir el exceso de los israelitas que sobran”.

⁴⁹ Moisés recaudó el dinero de redención para aquellos israelitas que excedían el número redimido por los levitas.

⁵⁰ Recolectó el dinero dado en nombre de los primogénitos de los israelitas. Llegó a recolectar 1.365 siclos, (usando el estándar del siclo del santuario).

⁵¹ Moisés dio este dinero de redención a Aarón y sus hijos como el Señor se lo había dicho, siguiendo las instrucciones del Señor.

4

¹ El Señor le dijo a Moisés y Aarón:

² “Registra a los descendientes de Coat de la tribu de Leví, de acuerdo a su familia y línea paterna.

³ Cuenta a los hombres de treinta a cincuenta años y que tengan derecho a hacer el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión.

⁴ Este trabajo que deben hacer en el Tabernáculo de Reunión implica cuidar las cosas más sagradas.

⁵ Cada vez que muevan el campamento, Aarón y sus hijos entrarán, quitarán el velo y lo colocarán sobre el Arca del Testimonio.

⁶ Sobre esto pondrán una fina cubierta de cuero, extenderán un paño de color azul sólido sobre ella, y luego insertarán las varas para transportarlo.

⁷ Que extiendan también un paño azul sobre la mesa de la Presencia, y que pongan sobre ella los platos y las copas, así como los cuencos y las jarras para la ofrenda de bebida. La ofrenda permanente de pan debe permanecer sobre ella.

⁸ Sobre todas estas cosas deben extender un paño carmesí, luego una fina cubierta de cuero, y luego insertar las varas para transportarla.

⁹ “Con un paño azul cubrirán el candelabro de luz, junto con sus lámparas, pinzas de mecha y bandejas, así como los frascos de aceite de oliva que se usan para llenarlos.

¹⁰ Luego deben envolverlo junto con todos sus utensilios dentro de una fina cubierta de cuero y colocarlo en el bastidor para transportarlo.

¹¹ Deben extender un paño azul sobre el altar de oro, cubrirlo con cuero fino, y luego insertar sus varas para transportarlo.

¹² Deben colocar todos los utensilios usados para el servicio en el santuario en un paño azul, cubrirlos con cuero fino y colocarlos en el bastidor para transportarlos.

¹³ “Que limpien las cenizas del altar de bronce y extiendan un paño morado sobre él,

¹⁴ y que pongan sobre él todo el equipo usado en los servicios del altar: los fogones, los tenedores para la carne, las palas y los aspersores. Extiendan sobre él una fina cubierta de cuero y luego inserten las varas para transportarlo.

¹⁵ “Una vez que Aarón y sus hijos hayan terminado de cubrir estas cosas sagradas y todo el equipo relacionado con ellas, cuando el campamento esté listo para moverse, los sacerdotes de la familia Coat vendrán y las llevarán. Pero tienen prohibido tocar cualquier cosa sagrada, de lo contrario morirán. Estas son sus responsabilidades a la hora de trasladar el Tabernáculo de Reunión.

¹⁶ “Eleazar, hijo del sacerdote Aarón, supervisará la obtención del aceite de oliva para las lámparas, el incienso aromático, la ofrenda de grano diaria y el aceite de la unción. Estará a cargo de todo el Tabernáculo y todo lo que hay en él, todas las cosas sagradas y el equipo”.

¹⁷ Entonces el Señor le dijo a Moisés y Aarón:

18 “Asegúrense de que las familias de Coat no sean eliminadas entre los levitas.

19 Esto es lo que tienes que hacer para que vivan y no mueran por acercarse demasiado a un objeto sagrado: Aarón y sus hijos deben entrar y decirle a cada uno de ellos lo que tienen que hacer y lo que tienen que llevar.

20 Pero no deben entrar y mirar las cosas más sagradas, ni siquiera por un momento, de lo contrario morirán”.

21 El Señor le dijo a Moisés:

22 “Registra a los descendientes de Gersón, según su familia y el linaje paterno.

23 Cuenta a los hombres de treinta a cincuenta años que tengan derecho a hacer el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión.

24 Así es como las familias de Gersón servirán en cuanto a trabajo y el traslado:

25 llevarán las cortinas del Tabernáculo con su fina cubierta de cuero, las cortinas de la entrada del Tabernáculo de Reunión,

26 las cortinas del patio, la cortina de la entrada del patio que rodea el Tabernáculo y el altar, las cuerdas y todo lo relacionado con su uso. Las familias de Gersón son responsables de todo lo que se requiera en relación con estos artículos.

27 Todo lo que hagan estará bajo la supervisión de Aarón y sus hijos, así como todo el trabajo y las tareas que lleven a cabo. Debes decirles todo lo que deben llevar.

28 Estas son sus responsabilidades para el traslado del Tabernáculo de Reunión, realizado bajo la dirección de Itamar, hijo del sacerdote Aarón.

29 “Registra los descendientes de Merari, según su familia y linaje paterno.

30 Cuenta a los hombres de treinta a cincuenta años que tengan derecho a realizar el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión.

31 Así es como servirán en el manejo del Tabernáculo de Reunión: llevarán los marcos del Tabernáculo con sus travesaños, postes y soportes,

32 los postes del patio circundante con sus soportes, estacas y cuerdas, todo su equipo y todo lo relacionado con su uso. Debes decirles por su nombre lo que cada uno debe llevar.

33 Estas son sus responsabilidades por todo su trabajo en el traslado del Tabernáculo de Reunión, realizado bajo la dirección de Itamar, hijo del sacerdote Aarón”.

34 Moisés, Aarón y los líderes israelitas registraron a las familias de Coat según el linaje de su familia y de su padre.

35 Contaban a los hombres de treinta a cincuenta años que tenían derecho a hacer el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión.

36 El total por familias fue de 2.750.

37 Este fue el total de las familias de Coat, y eran todos los que tenían derecho a hacer el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión. Moisés y Aarón los registraron de acuerdo con las instrucciones que el Señor le dio a Moisés.

38 Las familias de Gersón fueron contadas, de acuerdo a su familia y linaje paterno,

39 hombres de treinta a cincuenta años de edad todos ellos con derecho a hacer el trabajo de

servir en el Tabernáculo de Reunión.

⁴⁰ El total por familias y linaje paterno fue de 2.630.

⁴¹ Este fue el total de las familias de Gersón, todos los que tenían derecho a hacer el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión. Fueron registrados por Moisés y Aarón de acuerdo con las instrucciones del Señor.

⁴² Las familias de Merari fueron contadas, según el linaje familiar y paterno,

⁴³ hombres de treinta a cincuenta años de edad, todos ellos con derecho a realizar el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión.

⁴⁴ El total por familias fue de 3.200.

⁴⁵ Este fue el total de las familias de Merari registradas por Moisés y Aarón de acuerdo con las instrucciones del Señor.

⁴⁶ Así es como Moisés, Aarón y los líderes israelitas registraron a todos los levitas de acuerdo a su familia y linaje paterno.

⁴⁷ Contaron los hombres de treinta a cincuenta años que tenían derecho a hacer el trabajo de servir en el Tabernáculo de Reunión y llevarlo.

⁴⁸ La suma total fue de 8.580.

⁴⁹ Fue en respuesta a las instrucciones del Señor que fueron registrados por Moisés. A cada uno de los inscritos se les dijo qué hacer y qué llevar, tal como el Señor se lo había ordenado a Moisés.

5

¹ Entonces el Señor le dijo a Moisés:

2 “Ordena a los israelitas que expulsen del campamento a cualquiera que tenga una enfermedad de la piel, o que tenga una secreción, o que esté sucio por tocar un cuerpo muerto.*

3 Ya sea hombre o mujer, debes expulsarlos para que no ensucien su campamento, porque ahí es donde yo habito con ellos”.

4 Los israelitas siguieron estas instrucciones y expulsaron a esas personas del campamento. Hicieron lo que el Señor le había dicho a Moisés que debían hacer.

5 El Señor le dijo a Moisés:

6 “Dile a los israelitas que cuando un hombre o una mujer es infiel al Señor pecando contra alguien más, son culpables

7 y deben confesar su pecado. Tienen que pagar el monto total de la compensación más un quinto de su valor, y darlo a la persona a la que han agraviado.

8 Sin embargo, si esa persona† no tiene un pariente que pueda recibir la compensación, ésta le pertenece al Señor y será entregada al sacerdote, junto con un carnero de sacrificio con el que se justifica al culpable.

9 Todas las ofrendas sagradas que los israelitas traigan al sacerdote, le pertenecen a él.

10 Sus santas ofrendas les pertenecen, pero una vez que se las dan al sacerdote, le pertenecen a él”.

* 5.2 “Sucio por tocar un cuerpo muerto”: Esta parece ser una exclusión temporal. Ver Levítico 11:24. † 5.8 Esta disposición se refiere a una situación en la que la persona agraviada ha muerto.

11 El Señor le dijo a Moisés:

12 “Dile a los israelitas que estas son las instrucciones a seguir[‡] en caso de que la esposa de un hombre tenga una aventura amorosa, siéndole infiel a él

13 por acostarse con otra persona. Puede ser que su marido no se entere y que su acto sucio no haya sido presenciado. No la atraparon.

14 Pero si su marido se pone celoso y sospecha de su mujer, sea culpable o no,

15 debe llevarla ante el sacerdote. También debe llevar en su nombre una ofrenda de un décimo de efa de harina de cebada. También debe llevar para ella una ofrenda de un efa de harina de cebada. No debe verter aceite de oliva o poner incienso sobre ella, ya que es una ofrenda de grano por los celos, una ofrenda recordatoria para recordarle a las personas sobre el pecado.

16 “El sacerdote debe guiar a la esposa hacia adelante y hacer que se presente ante el Señor.

17 Luego llenará una vasija de barro con agua sagrada y rociará sobre ella polvo del suelo del Tabernáculo.

18 Una vez que el sacerdote haya hecho que la mujer se ponga de pie ante el Señor, le soltará el pelo y le hará sostener la ofrenda de grano recordatoria, la ofrenda de grano que se usa en casos de celos. El sacerdote sostendrá el agua amarga que maldice.

19 Pondrá a la mujer bajo juramento y le dirá: ‘Si nadie más ha dormido contigo y no has sido

[‡] 5.12 “Estas son las instrucciones a seguir”: añadido para mayor claridad.

infiel ni te has vuelto impura mientras estabas casada con tu marido, que no te perjudique esta agua amarga que maldice.

²⁰ Pero si has sido infiel mientras estabas casada con tu marido y te has vuelto impura y has tenido relaciones sexuales con otra persona...’ ”.

²¹ (Aquí el sacerdote pondrá a la mujer bajo juramento de la maldición como sigue). “Que el Señor te envíe una maldición que todo el mundo conoce, haciendo que tus muslos se encojan y tu vientre se hinche.

²² Que esta agua que maldice entre en tu estómago y haga que tu vientre se hinche y tus muslos se encojan.

“La mujer debe responder: ‘De acuerdo, estoy de acuerdo’.”

²³ “El sacerdote debe escribir estas maldiciones en un pergamino y luego lavarlas en el agua amarga.

²⁴ Hará que la mujer beba el agua amarga que maldice, y le causará un dolor amargo si es culpable.*

²⁵ El sacerdote le quitará la ofrenda de grano por los celos, la agitará ante el Señor y la llevará al altar.

²⁶ Entonces el sacerdote tomará un puñado de la ofrenda de grano como porción de recuerdo y lo quemará en el altar, y hará que la mujer beba el agua.

²⁷ “Después de hacerla beber el agua, si ella se ha hecho impura y ha sido infiel a su marido,

§ 5.22 Literalmente, “Amén, Amén”. * 5.24 “Si es culpable”: implícito.

entonces el agua que maldice le causará un dolor amargo. Su vientre se hinchará y sus muslos se encogerán. Se convertirá en una mujer maldita entre su pueblo.

²⁸ Pero si la mujer no se ha hecho impura por ser infiel y está limpia, no experimentará este castigo y aún podrá tener hijos.

²⁹ “Esta es la regla a seguir en casos de celos cuando una mujer tiene una aventura y se hace impura mientras está casada con su marido,

³⁰ o cuando el marido empieza a sentir celos y sospecha de su esposa. Su esposa deberá presentarse ante el Señor, y el sacerdote deberá cumplir cada parte de esta regla.

³¹ Si es hallada culpable,† su marido no será responsable. Pero la mujer cargará con las consecuencias de su pecado”.

6

¹ El Señor le dijo a Moisés:

² “Dile a los israelitas: Si un hombre o una mujer hace una promesa especial de convertirse en nazareo,* para dedicarse al Señor,

³ no deben beber vino u otra bebida alcohólica. No deben ni siquiera beber vinagre de vino o cualquier otra bebida alcohólica, o cualquier jugo de uva o comer uvas o pasas.

⁴ Durante todo el tiempo que estén dedicados al Señor no deben comer nadaque sea fruto de una vid, ni siquiera las semillas o las cáscaras de uva.

† **5.31** “Si es hallada culpable”: implícito. * **6.2** “Nazareo”: significa “dedicado”.

⁵ “No deben usar una navaja de afeitar sobre sus cabezas durante todo el tiempo de esta promesa de dedicación. Deben permanecer santos hasta que su tiempo de dedicación al Señor haya terminado. Deben dejar crecer su cabello.

⁶ “Durante este tiempo de dedicación al Señor no deben acercarse a un cadáver.

⁷ Incluso si es su padre, madre, hermano o hermana los que han muerto, no deben ensuciarse, porque su pelo sin cortar anuncia su dedicación a Dios.

⁸ Durante todo el tiempo de su dedicación deben ser santos para el Señor.

⁹ “Sin embargo, si alguien muere repentinamente cerca de ellos, convirtiéndolos en inmundos, deben esperar siete días, y al séptimo día cuando se limpien de nuevo deben afeitarse la cabeza.

¹⁰ El octavo día llevarán dos tórtolas o dos pichones al sacerdote que está a la entrada del Tabernáculo de Reunión.

¹¹ El sacerdote ofrecerá una como ofrenda por el pecado y la otra como holocausto para corregirlas, porque se hicieron culpables por estar cerca del cadáver. Ese día deben volver a dedicarse y dejar que les vuelva a crecer el cabello.

¹² Deben volver a dedicarse al Señor por el tiempo completo que prometieron originalmente y traer un cordero macho de un año como ofrenda por la culpa. Los días anteriores no cuentan para el tiempo de dedicación porque se volvieron inmundos.

13 “Estas son las reglas que se deben observar cuando el tiempo de dedicación del nazareo termine. Deben ser llevadas a la entrada del Tabernáculo de Reunión.

14 Allí deben presentar una ofrenda al Señor de un cordero macho sin defectos de un año como holocausto, un cordero hembra sin defectos de un año como ofrenda por el pecado y un carnero sin defectos como ofrenda de paz.

15 Además deben traer una cesta de pan sin levadura hecha de la mejor harina mezclada con aceite de oliva y obleas sin levadura recubiertas con aceite de oliva así como sus ofrendas de granos y bebidas.

16 El sacerdote presentará todo esto ante el Señor, así como el sacrificio de la ofrenda por el pecado y el holocausto.

17 También sacrificará un carnero como ofrenda de paz al Señor, junto con la cesta de pan sin levadura. Además el sacerdote presentará la ofrenda de grano y la ofrenda de bebida.

18 “Luego los nazareos se afeitarán la cabeza a la entrada del Tabernáculo de Reunión. Se quitarán el cabello de sus cabezas que fueron dedicadas, y lo pondrán en el fuego bajo la ofrenda de paz.

19 Una vez que los nazareos se hayan afeitado, el sacerdote tomará la espaldilla hervida del carnero, un pan sin levadura de la cesta, y una oblea sin levadura, y los pondrá en sus manos.

20 El sacerdote los agitará como ofrenda mecida ante el Señor. Estos artículos son sagrados y pertenecen al sacerdote, así como el pecho de la ofrenda mecida y el muslo que fue

ofrecido. Una vez que esto termine, los nazareos podrán beber vino.

²¹ Estas son las reglas que deben observarse cuando un nazareo promete dar ofrendas al Señor en relación con su dedicación. También pueden traer ofrendas adicionales si tienen los medios para hacerlo. Cada nazareo debe cumplir las promesas que ha hecho cuando se dedica”.

²² El Señor le dijo a Moisés:

²³ “Dile a Aarón y a sus hijos: Así es como debes bendecir a los israelitas. Esto es lo que deben decir:

²⁴ “ ‘Que el Señor te bendiga y te cuide.

²⁵ Que el Señor te sonría y sea misericordioso contigo.

²⁶ Que el Señor te cuide y te dé la paz’.

²⁷ Cuando los sacerdotes bendigan a los israelitas en mi nombre, yo los bendeciré”.

7

¹ El mismo día que Moisés terminó de montar el Tabernáculo, lo ungió y lo dedicó, junto con todo su mobiliario, el altar y todos sus utensilios.

² Los líderes israelitas, que eran los jefes de sus familias, vinieron y dieron una ofrenda. Eran los mismos líderes de las tribus que habían trabajado en el registro* de los israelitas.

³ Trajeron al Señor una ofrenda de seis carros cubiertos y doce bueyes. Cada líder dio un buey, y dos líderes compartieron la ofrenda de un carro. Los presentaron frente al Tabernáculo.

⁴ El Señor le dijo a Moisés:

* [7.2 Ver el capítulo 1.](#)

⁵ “Acepta lo que te dan y úsalo para el trabajo del Tabernáculo de Reunión. Dáselo a los levitas para que los usen según sea necesario”.

⁶ Moisés aceptó las carretas y los bueyes y los entregó a los levitas.

⁷ Dio dos carros y cuatro bueyes a las familias de Gersón para que los usaran según sus necesidades.

⁸ Dio cuatro carros y ocho bueyes a las familias de Merari, para que los usaran según sus necesidades. Todo el trabajo debía hacerse bajo la dirección de Itamar, hijo del sacerdote Aarón.

⁹ No dio carros ni bueyes a los coatitas porque su responsabilidad era llevar sobre sus hombros los objetos sagrados asignados bajo su cuidado.

¹⁰ El día que el altar fue ungido, los líderes se presentaron con sus ofrendas dedicatorias, presentándolas delante de él.

¹¹ Entonces el Señor le dijo a Moisés: “Haz que un líder venga cada día y presente su ofrenda para la dedicación del altar”.

¹² El primer día Naasón, hijo de Aminadab, de la tribu de Judá se adelantó con su ofrenda.

¹³ Su ofrenda era una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un tazón de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

¹⁴ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

¹⁵ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

¹⁶ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

¹⁷ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y cinco corderos macho de un año. Esta fue la ofrenda de Naasón, hijo de Aminadab.

¹⁸ El segundo día se presentó Natanael, hijo de Zuar, el líder de la tribu de Isacar.

¹⁹ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un tazón de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

²⁰ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

²¹ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

²² una cabra macho como ofrenda por el pecado,

²³ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Natanael, hijo de Zuar.

²⁴ El tercer día se presentó Eliab, hijo de Helón, el líder de la tribu de Zabulón.

²⁵ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un cuenco de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario).

Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

²⁶ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

²⁷ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

²⁸ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

²⁹ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Eliab, hijo de Helón.

³⁰ El cuarto día se presentó Elisur, hijo de Sedeúr, el líder de la tribu de Rubén.

³¹ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un cuenco de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

³² También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

³³ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

³⁴ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

³⁵ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Elisur, hijo de Sedeúr.

³⁶ El quinto día se presentó Selumiel, hijo de Zurisadai, el líder de la tribu de Simeón.

³⁷ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un cuenco de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

³⁸ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

³⁹ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁴⁰ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁴¹ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Selumiel, hijo de Zurisadai.

⁴² El sexto día se presentó Eliasaf, hijo de Deuel, el líder de la tribu de Gad.

⁴³ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un cuenco de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁴⁴ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁴⁵ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁴⁶ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁴⁷ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Eliasaf, hijo de Deuel.

⁴⁸ El séptimo día se presentó Elisama, hijo de Ammihud, el líder de la tribu de Efraín.

⁴⁹ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un tazón de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁵⁰ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁵¹ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁵² una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁵³ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Elishama, hijo de Amiúd.

⁵⁴ El octavo día se presentó Gamaliel, hijo de Pedasur, el líder de la tribu de Manasés.

⁵⁵ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un tazón de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁵⁶ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁵⁷ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁵⁸ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁵⁹ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Gamaliel, hijo de Pedasur.

⁶⁰ El noveno día se presentó Abidán, hijo de Gideoni, el líder de la tribu de Benjamín.

⁶¹ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un tazón de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁶² También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁶³ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁶⁴ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁶⁵ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Abidán, hijo de Gedeoni.

⁶⁶ El décimo día se presentó Ahiezer, hijo de Amisadai, el líder de la tribu de Dan.

⁶⁷ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un tazón de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁶⁸ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁶⁹ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁷⁰ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁷¹ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta era la ofrenda de Ahiezer, hijo de Amisadai.

⁷² El undécimo día se presentó Pagiél, hijo de Ocrán, el líder de la tribu de Aser.

⁷³ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un cuenco de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁷⁴ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁷⁵ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁷⁶ una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁷⁷ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta era la ofrenda de Pagiél, hijo de Ocran.

⁷⁸ El duodécimo día se presentó Ahira, hijo de Enán, el jefe de la tribu de Neftalí.

⁷⁹ La ofrenda que presentó fue una placa de plata que pesaba ciento treinta siclos, y un cuenco de plata que pesaba setenta siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario). Ambos estaban llenos de la mejor harina mezclada con aceite de oliva como ofrenda de grano.

⁸⁰ También presentó un plato de oro que pesaba diez siclos llenos de incienso. Como sacrificios trajo

⁸¹ un novillo, un carnero y un cordero macho de un año como holocausto,

⁸² una cabra macho como ofrenda por el pecado,

⁸³ y una ofrenda de paz de dos bueyes, cinco carneros, cinco cabras macho, y corderos macho de cinco años. Esta fue la ofrenda de Ahira, hijo de Enan.

⁸⁴ Así que el día en que el altar fue ungido, las ofrendas dedicatorias traídas por los líderes israelitas fueron doce platos de plata, doce cuencos de plata y doce platos de oro.

⁸⁵ Cada plato de plata pesaba ciento treinta siclos, y cada cuenco pesaba setenta siclos. El peso total de la plata era de dos mil cuatrocientos siclos, (usando la tasación del siclo según el santuario).

⁸⁶ Los doce platos de oro llenos de incienso pesaban diez siclos cada uno, (usando la tasación del siclo según el santuario). El peso total del oro era de ciento veinte siclos.

⁸⁷ Los animales presentados como holocausto eran doce toros, doce carneros y doce corderos machos de un año, así como sus ofrendas de grano, y doce cabras machos como ofrenda por el pecado.

⁸⁸ Los animales presentados como ofrenda de paz eran veinticuatro toros, sesenta carneros, sesenta machos cabríos y sesenta corderos machos de un año. Esta era la ofrenda de dedicación para el altar una vez que había sido ungido.

⁸⁹ Cada vez que Moisés entraba en el Tabernáculo de Reunión para hablar con el Señor, oía la voz que le hablaba desde la tapa de expiación del Arca del Testimonio entre los dos querubines. Así es como el Señor le habló.

8

¹ El Señor le dijo a Moisés:

² “Dile a Aarón, ‘Cuando pongas las siete lámparas en el candelabro, asegúrate de que brillen hacia el frente’ ”.

³ Así que eso es lo que hizo Aarón. Colocó las lámparas hacia el frente del candelabro, como el Señor le había ordenado a Moisés.

⁴ El candelabro estaba hecho de oro martillado desde su base hasta los adornos florales de la parte superior, de acuerdo con el diseño que el Señor había mostrado a Moisés.

⁵ El Señor le dijo a Moisés:

⁶ “Separa a los levitas de los demás israelitas y purifícalos.

⁷ Los purificarás así: Rocíalos con el agua de la purificación. Deben afeitarse todo el pelo de sus cuerpos y lavar su ropa para que estén limpios.

⁸ Haz que traigan un novillo con su ofrenda de grano de la mejor harina mezclada con aceite de oliva, y debes traer un segundo novillo como ofrenda por el pecado.

⁹ Toma a los levitas y haz que se paren frente al Tabernáculo de Reunión y llama a todos los israelitas para que se reúnan allí.

¹⁰ Cuando lledes a los levitas al Señor, los israelitas pondrán sus manos sobre ellos.

¹¹ Aarón presentará a los levitas a Jehová como ofrenda agitada de los israelitas para que hagan la obra de Jehová.

¹² Los levitas pondrán sus manos sobre las cabezas de los toros. Uno será sacrificado como ofrenda por el pecado al Señor, y el otro como holocausto para reconciliar a los levitas con el Señor.

¹³ Que los levitas se pongan de pie delante de Aarón y sus hijos y los presenten al Señor como ofrenda de ofrenda.

¹⁴ Así separarás a los levitas del resto de los israelitas, y los levitas me pertenecerán a mí.

¹⁵ Pueden venir a servir en el Tabernáculo de Reunión una vez que los hayas purificado y presentado como ofrenda medida.

¹⁶ “Los levitas han sido completamente consagrados a mí por los israelitas. Los he aceptado como míos en lugar de todos los primogénitos

de los israelitas.

¹⁷ Todo primogénito varón de Israel me pertenece, tanto humano como animal. Los reservé para mí cuando maté a todos los primogénitos de Egipto.

¹⁸ He tomado a los levitas en lugar de todos los primogénitos de los israelitas.

¹⁹ De todos los israelitas, los levitas son un regalo mío para Aarón y sus hijos para servir a los israelitas en el Tabernáculo de Reunión, y en su nombre para enderezarlos, para que no les pase nada malo cuando vengan al santuario”.

²⁰ Moisés, Aarón y todos los israelitas hicieron todo lo que el Señor había ordenado a Moisés que hicieran con respecto a los levitas.

²¹ Los levitas se purificaron y lavaron sus ropas. Entonces Aarón los presentó como ofrenda mecida al Señor. Aarón también presentó el sacrificio para que estuvieran bien con el Señor para que estuvieran limpios.

²² Después los levitas vinieron a realizar su servicio en el Tabernáculo de Reunión bajo la dirección de Aarón y sus hijos. Siguieron todas las instrucciones sobre los levitas que el Señor había dado a Moisés.

²³ El Señor le dijo a Moisés:

²⁴ “Esta regla se aplica a los levitas. Los mayores de veinticinco años servirán en el Tabernáculo de Reunión.

²⁵ Sin embargo, una vez que alcancen la edad de cincuenta años deben retirarse del trabajo y no servirán más.

²⁶ Todavía pueden ayudar a sus compañeros levitas en sus tareas, pero no deben hacer el trabajo por sí mismos. Estos son los arreglos en el caso de los levitas”.

9

¹ El Señor le habló a Moisés en el desierto del Sinaí en el primer mes, dos años después de que Israel dejara Egipto. Le dijo:

² “Los israelitas deben celebrar la Pascua en el momento designado.

³ La observarán a la hora requerida, en la tarde después de la puesta del sol del día catorce de este mes, y lo harán de acuerdo con sus reglas y normas”.

⁴ Moisés hizo un llamado a los israelitas para que observaran la Pascua.

⁵ Así que celebraron la Pascua en el desierto del Sinaí, comenzando por la tarde después de la puesta del sol del día catorce del primer mes. Los israelitas siguieron todas las instrucciones que el Señor había dado a Moisés.

⁶ Sin embargo, había algunos hombres que eran impuros porque habían estado en contacto con un cadáver, por lo que no podían celebrar la Pascua ese día. Fueron a ver a Moisés y Aarón el mismo día

⁷ y le explicaron a Moisés: “Somos inmundos por causa de un cadáver, ¿pero por qué eso significa que no podemos dar nuestra ofrenda al Señor con los demás israelitas en el momento oportuno?”

⁸ “Quédense aquí mientras averiguo cuáles son las instrucciones del Señor respecto a ustedes”, respondió Moisés.

⁹ Entonces el Señor le dijo a Moisés:

¹⁰ “Dile a los israelitas: ‘Si tú o tus descendientes están sucios por causa de un cadáver, o están viajando, aún pueden celebrar la Pascua del Señor.

¹¹ La observarán por la tarde, después de la puesta del sol, en el día catorce del segundo mes. Comerán el cordero con el pan sin levadura y las hierbas amargas.

¹² No deben dejar nada de él hasta la mañana siguiente y no deben romper ninguno de sus huesos. Deberán observar la Pascua de acuerdo con todas las normas.

¹³ “Sin embargo, cualquiera que esté ceremonialmente limpio y no viaje lejos y que no observe la Pascua debe ser expulsado de su pueblo, porque no presentó la ofrenda del Señor en el momento apropiado. Ellos serán responsables de las consecuencias de su pecado.

¹⁴ Cualquier extranjero que viva entre ustedes y que quiera observar la Pascua del Señor puede hacerlo siguiendo las normas y preceptos de la Pascua. Las mismas reglas se aplican a los extranjeros como a ustedes’ ”.

¹⁵ La nube cubrió la Tienda del Testimonio (el Tabernáculo) el día en que fue erigida, y se vio como fuego sobre ella desde la noche hasta la mañana.

¹⁶ Siempre era así. La nube cubría el

Tabernáculo durante el día* y por la noche parecía fuego.

¹⁷ Cuando la nube se levantaba sobre la Tienda, los israelitas marchaban, y cuando la nube se detenía, los israelitas acampaban allí.

¹⁸ Los israelitas se movían cuando el Señor les decía, y levantaban el campamento cuando el Señor les decía. Mientras la nube permanecía sobre el Tabernáculo, ellos permanecían acampados allí.

¹⁹ Aunque la nube no se moviera durante mucho tiempo, los israelitas hicieron lo que el Señor les decía y no seguían adelante.

²⁰ A veces la nube sólo permanecía sobre el Tabernáculo durante unos pocos días. Como siempre, siguieron la orden del Señor de acampar o seguir adelante.

²¹ A veces la nube sólo se quedaba durante la noche, así que cuando se levantaban por la mañana seguían avanzando. Cada vez que la nube se levantaba, de día o de noche, se marchaban.

²² Si la nube se quedaba en un lugar durante dos días, o un mes, o más tiempo, los israelitas se quedaban donde estaban y no se iban mientras la nube permaneciera sobre el Tabernáculo. Sin embargo, una vez que se levantaba, se iban.

²³ Acampaban cuando el Señor les decía, y se iban cuando él les decía. Ellos seguían las instrucciones del Señor le daba a Moisés.

* **9.16** "Durante el día": Tomado de la Septuaginta.

10

¹ El Señor le dijo a Moisés:

² “Haz dos trompetas de plata martillada. Se usarán para convocar a los israelitas y para hacer que el campamento se mueva.

³ Cuando se toquen las dos trompetas, todos los israelitas se reunirán ante ti en la entrada del Tabernáculo de Reunión.

⁴ Pero si sólo se toca una, sólo los líderes de la tribu se reunirán ante ti.

⁵ “Cuando se toque la trompeta, que es la señal de alarma para salir, los campamentos del lado este deben salir primero.

⁶ Cuando se toca la trompeta por segunda vez, los campamentos del lado sur deben marchar. Esa es su señal para empezar a moverse.

⁷ Para convocar a la gente, soplen las trompetas normalmente, no la señal de alarma fuerte.

⁸ Los descendientes de Aarón deben tocar las trompetas. Esta regulación seguirá vigente en todos los tiempos y para todas las generaciones futuras.

⁹ “Cuando estés en tu propia tierra y tengas que ir a la batalla contra un enemigo que te haya atacado, toca la señal de alarma y el Señor tu Dios no te olvidará: te salvará de tus enemigos.

¹⁰ Toquen las trompetas cuando celebren también, en sus fiestas regulares y al principio de cada mes. Es decir, cuando traigas tus holocaustos y tus ofrendas de comunión que serán como un recordatorio para ti ante tu Dios. Yo soy el Señor tu Dios”.

¹¹ Entonces la nube se levantó del Tabernáculo del Testimonio el vigésimo día del segundo mes del segundo año.

¹² Los israelitas abandonaron el desierto del Sinaí y se desplazaron de un lugar a otro hasta que la nube se detuvo en el desierto de Parán.

¹³ Esta fue la primera vez que salieron siguiendo el mandato del Señor a través de Moisés.

¹⁴ Las divisiones de la tribu de Judá fueron las primeras en marchar bajo su bandera, con Naasón, hijo de Aminadab, al mando.

¹⁵ Natanael, hijo de Zuar, estaba a cargo de la tribu de Isacar,

¹⁶ y Eliab, hijo de Helón, estaba a cargo de la división tribal de Zabulón.

¹⁷ Entonces el Tabernáculo fue desmontado, y los guersonitas y los meraritas que lo llevaban se pusieron en marcha.

¹⁸ Luego vinieron las divisiones de la tribu de Rubén, quienes marcharon bajo su bandera, con Elisur, hijo de Sedeur, a cargo.

¹⁹ Selumiel, hijo de Zurishaddai, estaba a cargo de la tribu de Simeón,

²⁰ y Eliasaf, hijo de Deuel, estaba a cargo de la tribu de Gad.

²¹ Entonces los coatitas se pusieron en marcha, llevando los objetos sagrados. El tabernáculo se colocaría antes de que llegaran.

²² Luego vinieron las divisiones de la tribu de Efraín, y marcharon bajo su bandera, con Elisama, hijo de Amihud a cargo.

²³ Gamaliel, hijo de Pedasur, estaba a cargo de la tribu de Manasés,

²⁴ y Abidán, hijo de Gedeón, estaba a cargo de la tribu de Benjamín.

²⁵ Finalmente llegaron las divisiones de Dan que marcharon bajo su bandera, defendiendo la retaguardia de todos los grupos tribales, con Ahiezer, hijo de Amisadai, a cargo.

²⁶ Pagiél, hijo de Ocrán, estaba a cargo de la tribu de Aser,

²⁷ y Ajirá, hijo de Enán, estaba a cargo de la tribu de Neftalí.

²⁸ Este era el orden en el se desplazaban las tribus de Israel.

²⁹ Moisés le explicó a Hobab, el hijo del suegro de Moisés, Reuel, el madianita,* “Nos vamos al lugar que el Señor prometió diciendo: ‘Te daré esta tierra’. Ven con nosotros y seremos buenos contigo, porque el Señor le ha prometido cosas buenas a Israel”.

³⁰ “No, no me iré, volveré a mi país y a mi pueblo”, respondió Hobab.

³¹ “Por favor, no nos abandones ahora”, le dijo Moisés, “porque tú eres el único que sabe dónde debemos acampar en el desierto y puedes guiarnos.

³² Si vienes con nosotros, todo lo bueno que el Señor nos de como bendición lo compartiremos contigo”.

³³ Se fueron de la montaña del Señor para hacer un viaje de tres días, y El Arca del Pacto del Señor les mostró el camino durante estos tres días para encontrar un lugar para acampar.

* **10.29** Esto convertía a Hobab en el cuñado de Moisés.

³⁴ La nube del Señor estuvo sobre ellos durante el día mientras se alejaban del campamento.

³⁵ Cada vez que el Arca avanzaba, Moisés gritaba: “Levántate, Señor, y que tus enemigos se dispersen, y que los que te odian huyan de ti”.

³⁶ Cada vez que se detenía, Moisés gritaba: “Vuelve, Señor, a los miles y miles del pueblo de Israel”.

11

¹ No pasó mucho tiempo antes de que la gente empezara a quejarse de lo mucho que estaban sufriendo. Cuando el Señor escuchó lo que decían, se enfadó. El fuego del Señor los quemó, destruyendo algunos que iban por los extremos del campamento.

² El pueblo clamó a Moisés por ayuda. Entonces él oró al Señor y el fuego se apagó.

³ Ese lugar se llamó Taberá,* porque el fuego del Señor los quemó.

⁴ Entonces un grupo de alborotadores† que estaba entre ellos tenían antojos de comida tan intensos que afectaron a los israelitas que empezaron a llorar de nuevo, preguntando “¿Quién va a conseguirnos algo de carne para comer?”

⁵ Recuerden todo el pescado que comíamos en Egipto y que no nos costaba nada, así como los pepinos, los melones, los puerros, las cebollas y el ajo.

* **11.3** “Taberá” significa “arder”. † **11.4** Generalmente asociado con una “multitud mixta” que salió de Egipto con los Israelitas (ver Éxodo 12:38)

⁶ ¡Pero ahora nos estamos desvaneciendo aquí! ¡Lo único que vemos es este maná!”

⁷ El maná tenía la apariencia de semillas de cilantro, de color claro como la resina.

⁸ El pueblo salía a recogerlo, lo molían con un molino o lo trituraban en un mortero; luego lo hervirían en una olla y lo convertirían en pan plano. EL sabor era como de pasteles hechos con el mejor aceite de oliva.

⁹ Cuando el rocío descendía sobre el campamento por la noche, el maná bajaba con él.

¹⁰ Moisés escuchó a todas las familias llorando a la entrada de sus tiendas. El Señor se enfadó mucho, y Moisés también se enfadó.

¹¹ Le preguntó al Señor: “¿Por qué me has puesto las cosas tan difíciles a mí, tu siervo? ¿Por qué estás tan descontento conmigo que me has puesto la pesada responsabilidad de toda esta gente?

¹² ¿Acaso son mis hijos? ¿Los di a luz para que me dijeras: ‘Sujétalos en tu pecho como una nodriza que lleva un bebé’ y luego tener que llevarlos a la tierra que les prometiste a sus antepasados?

¹³ ¿De dónde se supone que voy a sacar carne para todos ellos? Se siguen quejando de mí, ‘¡Consíguenos algo de carne para comer!’

¹⁴ No puedo seguir soportando a todo este pueblo yo solo. ¡Es demasiado!

¹⁵ Si esta es la forma en que me vas a tratar, entonces por favor mátame ahora para no tener que enfrentarme a esta depresión que me abruma. Por favor, concédeme esta petición”.

16 Entonces el Señor le dijo a Moisés: “Trae ante mí setenta ancianos israelitas que sepas que son respetados como líderes por el pueblo. Llévalos al Tabernáculo de Reunión. Se quedarán allí contigo.

17 Yo bajaré y hablaré contigo allí. Tomaré un poco del Espíritu que tienes y se lo daré. Ellos tomarán parte de la responsabilidad del pueblo para que no tengas que soportarlo todo tú solo.

18 “Dile al pueblo: Purifíquense, porque mañana tendrán carne para comer, pues se han quejado y el Señor ha oído su petición: ‘¿Quién nos va a dar carne para comer? Estábamos mejor en Egipto’. Así que el Señor va a proveerles carne para comer.

19 La comerán, no sólo por un día o dos, ni por cinco, diez o veinte días.

20 La comerán durante un mes entero hasta que vomiten y les salga por las narices, porque han rechazado al Señor, que está aquí con ustedes, y se han quejado de él diciendo: ‘¿Por qué se nos ocurrió salir de Egipto?’ ”

21 Pero Moisés respondió: “Estoy aquí con 600.000 personas y me dices: ‘Les voy a dar carne y la comerán durante un mes’?”

22 ¿Ún si todos nuestros rebaños y manadas fueran sacrificados, no sería suficiente para ellos. Incluso si todos los peces del mar fueran capturados, ¡no sería suficiente para todos ellos!”

23 “¿No tiene el Señor el poder de hacer eso?” , respondió el Señor. “¡Ahora vas a ver con tus ojos si lo que he dicho sucederá o no!”

24 Entonces Moisés fue y compartió con el pueblo lo que el Señor dijo. Convocó a setenta ancianos del pueblo y los hizo ponerse de pie alrededor de la tienda.

25 Entonces el Señor descendió y le habló. El Señor tomó algo del Espíritu que Moisés tenía y se lo dio. Ellos profetizaron, pero esto no volvió a suceder.

26 Sin embargo, dos hombres llamados Eldad y Medad se habían quedado en el campamento, y el Espíritu vino sobre ellos también. (Habían sido puestos en la lista de los setenta ancianos, pero no habían ido a la tienda. Pero profetizaron donde estaban en el campamento de todos modos).

27 Un joven corrió y le dijo a Moisés: “Eldad y Medad están profetizando en el campamento”.

28 Josué, hijo de Nun, que había sido asistente de Moisés desde joven, reaccionó diciendo: “¡Moisés, mi señor, tienes que detenerlos!”

29 “¿Estás celoso de mi reputación?” respondió Moisés. “¡Deseo que cada uno en el pueblo del Señor sea profeta y que el Señor les dé su espíritu a todos!”

30 Entonces Moisés volvió al campamento con los ancianos de Israel.

31 El Señor envió un viento que sopló codornices desde el mar y las hizo caer cerca del campamento. Cubrieron el suelo hasta una profundidad de unos dos codos y se extendieron durante un día de viaje en todas direcciones del campamento.

³² Durante todo ese día y noche, y durante todo el día siguiente, el pueblo siguió recogiendo codornices. Todos recolectaron al menos diez homers,[‡] y las repartieron por todo el campamento.

³³ Pero mientras la gente seguía mordiendo la carne, incluso antes de que la masticaran, el Señor mostró su ardiente ira contra ellos, matando a algunos de ellos con una grave enfermedad.

³⁴ Llamaron a ese lugar Quibrot-Hatavá,[§] porque allí enterraron a la gente que tenía estos intensos antojos de comida.

³⁵ Luego se trasladaron de Quibrot-Hatavá hacia Jazerot, donde permanecieron durante algún tiempo.

12

¹ Pero Miriam y Aarón criticaban a Moisés por su esposa, pues Moisés se había casado con una mujer etíope.*

² “¿Acaso el Señor solo habla a través de Moisés?”, cuestionaban. “¿No habla también a través de nosotros?” Y el Señor escuchó todo esto.

³ Moisés era un hombre muy humilde, más que nadie en la tierra.

⁴ De repente el Señor llamó a Moisés, Aarón y Miriam, diciéndoles: “Ustedes tres, vengan al Tabernáculo de Reunión”. Y los tres lo hicieron.

[‡] **11.32** Estimado en un volumen de 220 litros. [§] **11.34**

Que significa: “sepulturas de glotonería”. * **12.1** “Etíope”: literalmente, “Cusita”, refiriéndose a la tierra que quedaba en el sureste de Egipto.

⁵ El Señor bajó en una columna de nube y se paró en la entrada de la Tienda. Llamó a Aarón y a Miriam y ellos se adelantaron.

⁶ “Escuchen mis palabras, les dijo. Si tuvieran profetas, yo, el Señor, me revelaría a ellos en visiones; me comunicaría con ellos en sueños.

⁷ Pero no es así con mi siervo Moisés, que de todo mi pueblo es el que me es fiel.

⁸ Yo hablo con él personalmente, cara a cara. Hablo claramente, y no con acertijos. Él ve la semejanza del Señor. Entonces, ¿por qué no tuvieron miedo al criticar a mi siervo Moisés?”

⁹ Entonces el Señor se enfadó con ellos, y se fue.

¹⁰ Cuando la nube se elevó sobre la Tienda, la piel de Miriam se volvió repentinamente blanca por la lepra. Aarón se volvió a mirar y vio que tenía lepra.

¹¹ Le dijo a Moisés: “Señor mío, por favor no nos castigues por este pecado que hemos cometido tan estúpidamente.

¹² Por favor, no dejes que me convierta en un moribundo cuya carne ya se está pudriendo cuando nace!”

¹³ Moisés clamó al Señor: “¡Dios, por favor, cúrala!”

¹⁴ Pero el Señor le respondió a Moisés: “Si su padre le hubiera escupido en la cara, ¿no habría sido deshonrosa durante siete días? Manténla aislada fuera del campamento durante siete días, y luego podrá regresar”.

¹⁵ Miriam quedó en aislamiento fuera del campamento durante siete días, y el pueblo no

avanzó hasta que fue llevada de vuelta.

¹⁶ Entonces el pueblo se fue de Jazerot y se instaló en el desierto de Parán.

13

¹ El Señor le dijo a Moisés,

² “Envía algunos hombres a explorar la tierra de Canaán, el país que le doy a los israelitas. Escoge a uno de los líderes de cada una de las tribus para que vaya y haga esto”.

³ Moisés hizo lo que el Señor le había ordenado y envió a los hombres desde el desierto de Parán. Todos ellos eran líderes de los israelitas.

⁴ Sus nombres eran:

Samúa hijo de Zacur, de la tribu de Rubén.

⁵ Safat, hijo de Hori, de la tribu de Simeón.

⁶ Caleb, hijo de Jefone, de la tribu de Judá.

⁷ Igal, hijo de José, de la tribu de Isacar.

⁸ Oseas,* hijo de Nun, de la tribu de Efraín.

⁹ Palti hijo de Raphu, de la tribu de Benjamín.

¹⁰ Gaddiel, hijo de Sodi, de la tribu de Zabulón.

¹¹ Gaddi, hijo de Susi, de la tribu de Manasés (una tribu de José).

¹² Amiel, hijo de Gemalli, de la tribu de Dan.

¹³ Sethur, hijo de Miguel, de la tribu de Aser.

¹⁴ Nahbi, hijo de Vophsi, de la tribu de Neftalí.

¹⁵ Geuel, hijo de Machi, de la tribu de Gad.

¹⁶ Estos eran los nombres de los hombres que Moisés envió a explorar el país. Moisés le puso por nombre Josué a Oseas.

* **13.8** También llamado Josué. Ver el versículo 16.

17 Moisés los envió a explorar la tierra de Canaán, diciéndoles: “Pasen por el Néguev y entren en las montañas.

18 Vean cómo es el lugar, y averigüen acerca de la gente que vive allí, ¿son fuertes o débiles? ¿Son muchos o pocos?

19 ¿La tierra donde viven es buena o mala? ¿Son sus ciudades como campos abiertos, o tienen muros defensivos?

20 ¿Es el suelo productivo o no? ¿Es forestal? Sean valientes y traigan algunos de los frutos del país”. (Era el comienzo de la vendimia).

21 Así que los hombres fueron y exploraron la tierra desde el desierto de Zin hasta Rejob, cerca de Lebó Jamat.

22 Atravesaron el Néguev y llegaron a Hebrón donde vivían Ahiman, Seshai y Talmai, los descendientes de Anac. Esta ciudad fue construida siete años antes que la ciudad egipcia de Zoán.

23 Cuando llegaron al Valle de Escol cortaron una rama que tenía un solo racimo de uvas. Tenían que cargarla en un palo sostenido entre dos hombres. También recogieron algunas granadas e higos.

24 (El lugar fue llamado el Valle de Escol† por el racimo de uvas que tomaron de allí).

25 Cuarenta días después los hombres regresaron de explorar el país.

26 Fueron a ver a Moisés y Aarón, y todos los israelitas se reunieron allí en su campamento en Cades, en el desierto de Parán. Dieron un

† 13.24 “Escol” significa “manejo”.

informe ante todos y les mostraron los frutos que habían traído del país.

²⁷ Este es el informe que dieron a Moisés: “Fuimos y exploramos el país al que nos enviaste, y es definitivamente muy productivo, como si fluyera leche y miel. ¡Miren algunas de sus frutas!

²⁸ Pero la gente que vive allí es fuerte, y sus pueblos son grandes y tienen muros defensivos. También vimos algunos descendientes de Anac allí.

²⁹ Los amalecitas viven en el Négev. Los hititas, jebuseos y amorreos viven en las colinas. Los cananeos viven en la costa del mar y también al lado del Jordán”.

³⁰ Entonces Caleb pidió silencio mientras la gente se paraba delante de Moisés y les decía: “Vamos a tomar la tierra. Podemos conquistar el país, ¡sin duda!”

³¹ Pero los hombres que habían ido con él no estaban de acuerdo. “¡No podemos ir a luchar contra este pueblo! ¡Son mucho más fuertes que nosotros!”

³² difundieron un informe negativo entre los israelitas sobre el país que habían explorado. Le dijeron al pueblo: “El país que exploramos destruye a la gente que vive allí. Además todas las personas que vimos eran muy grandes!

³³ Incluso vimos gigantes allí, ¡son descendientes del gigante Anac! Comparados con ellos pareceríamos saltamontes, ¡y así debimos parecerles a ellos también!”

14

¹ Entonces todos los que estaban allí gritaron toda la noche.

² Todos los israelitas fueron y se quejaron a Moisés y Aarón, diciéndoles: “¡Ojalá hubiéramos muerto en Egipto, o aquí en este desierto!

³ ¿Por qué el Señor nos lleva a este país sólo para que nos maten? ¡Nuestras esposas e hijos serán capturados y llevados como esclavos! ¿No sería mejor que volviéramos a Egipto?”

⁴ Se dijeron unos a otros: “Elijamos un nuevo líder y volvamos a Egipto”.

⁵ Moisés y Aarón se postraron en el suelo frente a todos los israelitas reunidos.

⁶ Josué, hijo de Nun, y Caleb, hijo de Jefone, estaban allí. Habían sido parte del grupo que había ido a espiar la tierra. Se rasgaron la ropa,*

⁷ y les dijeron a los israelitas: “El país que viajamos y exploramos tiene muy buena tierra.

⁸ Si el Señor está contento con nosotros, nos llevará allí y nos la dará, una tierra tan productiva que es como si fluyera leche y miel.

⁹ No se rebelen ni luchen contra el Señor. No hay que tener miedo de la gente que vive en el campo, ¡podemos cogerlos fácilmente! Están indefensos y el Señor está con nosotros. ¡No les tengan miedo!”

¹⁰ En respuesta, todo el pueblo gritó: “¡Apedréenlos!” Pero la gloria del Señor apareció de repente en el Tabernáculo de Reunión, justo en medio de los israelitas.

* **14.6** En señal de duelo y emoción intensa.

11 El Señor le dijo a Moisés: “¿Hasta cuándo me va a rechazar este pueblo? ¿Cuánto tiempo va a rechazar esta gente la confianza en mí, a pesar de todos los milagros que he hecho delante de ellos?”

12 Voy a enfermarlos con una enfermedad y matarlos. Entonces los convertiré en una nación más grande y fuerte que ellos”.

13 Pero Moisés le dijo al Señor: “¡Los egipcios se enterarán de esto! Fue por tu poder que sacaste a los israelitas de entre ellos.

14 Ellos le contarán todo al pueblo que vive en este país. Ya han oído que tú, Señor, estás con nosotros los israelitas, que tú, Señor, te muestras cara a cara, que tu nube los vigila, y que los conduces por una columna de nube durante el día y una columna de fuego por la noche.

15 Si matas a toda esta gente de una sola vez, las naciones que han oído hablar de ti dirán:

16 ‘El Señor mató a este pueblo en el desierto porque no pudo llevarlos al país que prometió darles. Los ha matado a todos en el desierto’.

17 “Ahora, Señor, por favor demuestra el alcance de tu poder tal como lo has dicho:

18 El Señor es lento para enojarse y está lleno de amor confiable, perdonando el pecado y la rebelión. Sin embargo, no permitirá que los culpables queden impunes, trayendo las consecuencias del pecado de los padres a sus hijos, nietos y bisnietos.

19 Por favor, perdona el pecado de estas personas ya que tu amor digno de confianza es tan grande, de la misma manera que los has

perdonado desde que salieron de Egipto hasta ahora”.

²⁰ “Los he perdonado como me lo pediste”, respondió el Señor.

²¹ “Pero aún así, juro por mi vida y toda mi gloria en la tierra,

²² ni uno solo de los que vieron mi gloria y los milagros que hice en Egipto y en el desierto, sino que me provocaron y se negaron a obedecerme una y otra vez; †

²³ ni uno solo de ellos va a ver el país que prometí a sus antepasados. Ninguno de los que me rechazaron lo verá.

²⁴ “Pero como mi siervo Caleb tiene un espíritu totalmente diferente y está totalmente comprometido conmigo, lo llevaré al país que visitó, y sus descendientes serán los dueños.

²⁵ Como los amalecitas y los cananeos viven en los valles, mañana deberán dar la vuelta y volver al desierto, tomando la ruta hacia el Mar Rojo”.

²⁶ El Señor le dijo a Moisés y Aarón,

²⁷ “¿Cuánto tiempo más me van a criticar estos malvados? Ya he oído lo que dicen, haciendo quejas en mi contra.

²⁸ Ve y diles: Juro por mi propia vida, declara el Señor, que cumpliré sus deseos, ¡créanme!

²⁹ Todos ustedes morirán en este desierto, todos los que fueron registrados en el censo que contó a los mayores de veinte años, y será porque se quejaron contra mi.

† **14.22** “Una y otra vez”: literalmente, “diez veces”, pero se cree que es una expresión que se refiere a múltiples ocasiones.

³⁰ Ninguno de ustedes entrará en el país que prometí darles, excepto Caleb, hijo de Jefone, y Josué, hijo de Nun.

³¹ Sin embargo, me llevaré a sus hijos, los que dijeron que serían llevados como botín, al país que ustedes rechazaron, y ellos sí lo apreciarán.

³² Pero todos ustedes van a morir en este desierto.

³³ Tus hijos vagarán por el desierto durante cuarenta años, sufriendo por su falta de confianza, hasta que todos sus cuerpos estén enterrados en el desierto.

³⁴ “Así como han explorado el país durante cuarenta días, su castigo por sus pecados será de cuarenta años, un año por cada día, y verán lo que ocurre cuando me opongo a ustedes.

³⁵ ¡Yo, el Señor, así lo he dicho! Verán por ustedes mismos que haré esto con estos malvados israelitas que se han unido para oponerse a mí. Sus vidas acabarán en el desierto, y morirán allí”.

³⁶ Los hombres que Moisés había enviado a explorar el país – los que regresaron y porque dieron un mal informe hicieron que todos los israelitas se quejaran contra el Señor –

³⁷ los hombres que dieron el mal informe murieron ante el Señor de la peste.

³⁸ Los únicos que vivieron fueron Josué hijo de Nun y Caleb hijo de Jefone de los que fueron a explorar el país.

³⁹ Cuando Moisés dijo a los israelitas lo que el Señor había dicho estaban muy, muy tristes.

⁴⁰ Se levantaron temprano a la mañana siguiente planeando ir a las colinas. “Sí, realmente pecamos”, dijeron, “pero ahora estamos aquí e iremos donde el Señor nos dijo”.

⁴¹ Pero Moisés se opuso. “¿Por qué desobedecen la orden del Señor? ¡No tendrán éxito en su plan!

⁴² No intenten irse, porque sus enemigos los matarán, pues el Señor no está con ustedes.

⁴³ Los amalecitas y cananeos que viven allí los atacarán, y morirán por espada. Porque rechazaron al Señor, y no les ayudará”.

⁴⁴ Pero ellos fueron arrogantes y subieron a las colinas, aunque Moisés y el Arca del Pacto del Señor no se movieron del campamento.

⁴⁵ Los amalecitas y cananeos que vivían allí en las colinas bajaron y atacaron a esos israelitas y los derrotaron, y los persiguieron hasta Jormá.

15

¹ Entonces el Señor le dijo a Moisés:

² “Dile a los israelitas, ‘Estas son las instrucciones sobre lo que deben hacer una vez que lleguen al país que les doy para vivir:

³ Cuando traiga una ofrenda al Señor de tu ganado o rebaño (ya sea un holocausto, un sacrificio para cumplir una promesa que hiciste, o una ofrenda de libre albedrío o de fiesta) que sea aceptable para el Señor,

⁴ entonces también presentarás una ofrenda de grano de una décima parte de un efa de la mejor harina mezclada con un cuarto de hin de aceite de oliva.

⁵ Añade un cuarto de hin de vino como ofrenda de bebida al holocausto o al sacrificio de un cordero.

⁶ “Cuando se trate de un carnero, presenta una ofrenda de grano de dos décimas de efa de la mejor harina mezclada con un tercio de hin de aceite de oliva,

⁷ junto con un tercio de hin de vino como ofrenda de bebida, todo ello para ser aceptable al Señor.

⁸ “Cuando traigas un novillo como holocausto o sacrificio para cumplir una promesa que hiciste o como ofrenda de paz al Señor,

⁹ también llevarás con el novillo una ofrenda de grano de tres décimas de efa de la mejor harina mezclada con medio hin de aceite de oliva.

¹⁰ Añade medio hin de vino como ofrenda de bebida. Todo esto es una ofrenda para ser aceptable al Señor.

¹¹ “Esto debe hacerse por cada toro, carnero, cordero o cabra que se traiga como ofrenda.*

¹² Esto es lo que tienes que hacer para cada uno, sin importar cuántos sean.

¹³ Todo israelita debe seguir estas instrucciones cuando presente una ofrenda que sea aceptable para el Señor.

¹⁴ Esto también se aplica a todas las generaciones futuras que si un extranjero que vive entre ustedes o cualquier otra persona entre ustedes desea presentar una ofrenda aceptable

* **15.11** “Que se traiga como ofrenda”: añadido para mayor claridad.

para el Señor: deben hacer exactamente lo que ustedes hacen.

¹⁵ Toda la congregación debe tener las mismas reglas para ustedes y para el extranjero que vive entre ustedes. Esta es una ley permanente para todas las generaciones futuras. Tú y el extranjero deben ser tratados de la misma manera ante la ley.

¹⁶ Las mismas reglas y normas se aplican a ustedes y al extranjero que vive entre ustedes' ”.

¹⁷ El Señor le dijo a Moisés:

¹⁸ “Diles a los israelitas: ‘Cuando lleguen al país al que yo los llevo

¹⁹ y cománde los alimentos que allí se producen, darán parte de ellos como ofrenda al Señor.

²⁰ Darán como ofrenda una parte de la harina que usen para hacer los panes, y la presentarán como una ofrenda de la era.

²¹ Para todas las generaciones futuras, darás al Señor una ofrenda de la primera de tus harinas.

²² “Ahora bien, si pecan colectivamente sin querer y no siguen todas estas instrucciones que el Señor ha dado a Moisés,

²³ s decir, todo lo que el Señor les ha ordenado hacer a través de Moisés desde el momento en que el Señor les dio y para todas las generaciones futuras,

²⁴ y si se hizo sin querer y sin que todos lo supieran, entonces toda la congregación debe presentar un novillo como holocausto para ser aceptado por el Señor, junto con su ofrenda de grano y su libación presentada según las reglas,

así como un macho cabrío como ofrenda por el pecado.

²⁵ De esta manera el sacerdote debe hacer que toda la congregación de Israel esté bien con el Señor para que puedan ser perdonados, porque el pecado fue involuntario y han presentado al Señor un holocausto y una ofrenda por el pecado, ofrecida ante el Señor por su pecado involuntario.

²⁶ Entonces toda la congregación de Israel y los extranjeros que viven entre ellos serán perdonados, porque el pueblo pecó sin intención.

²⁷ “En el caso de un individuo que peca sin intención, deben presentar una cabra hembra de un año como ofrenda por el pecado.

²⁸ El sacerdote hará que la persona que pecó sin querer esté en su derecho ante el Señor. Una vez que hayan sido expiados, serán perdonados.

²⁹ Aplicarás la misma ley para el que peca por error a un israelita o a un extranjero que viva entre ustedes.

³⁰ “Pero la persona que peca a manera de desafío, ya sea un israelita o un extranjero, está blasfemando[†] al Señor. Serán expulsados de su pueblo.

³¹ Deben ser expulsados, porque han tratado la palabra del Señor con desprecio y han quebrantado su mandamiento. Son responsables de las consecuencias de su propia culpa’ ”.

³² Durante el tiempo en que los israelitas vagaban por el desierto, un hombre fue sorprendido

[†] **15.30** “Blasfemando”: en el sentido de abusar deliberadamente del Señor.

recogiendo leña en el día Sábado.

³³ Las personas que lo encontraron recogiendo leña lo llevaron ante Moisés, Aarón y el resto de los israelitas.

³⁴ Lo pusieron bajo vigilancia porque no estaba claro qué le iba a pasar.

³⁵ El Señor le dijo a Moisés: “Este hombre tiene que ser ejecutado. Todos los israelitas deben apedrearlo fuera del campamento”.

³⁶ Así que todos tomaron al hombre fuera del campamento y lo apedrearon hasta la muerte como el Señor había ordenado a Moisés.

³⁷ Poco después el Señor le dijo a Moisés:

³⁸ “Diles a los israelitas que para todas las generaciones futuras harán borlas para los dobladillos de tu ropa y deberán atarlas con un cordón azul.

³⁹ Cuando miren estas borlas recordarán que deben guardar todos los mandamientos del Señor y que no sean infieles, siguiendo sus propios pensamientos y deseos.

⁴⁰ De esta manera se recordarán que deben guardar todos mis mandamientos y serán santos para Dios. Yo soy el Señor su Dios que los sacó de Egipto para ser su Dios.

⁴¹ ¡Yo soy el Señor su Dios!”

16

¹ Coré,* hijo de Izhar, hijo de Coat, hijo de Levi, trató de asumir el liderazgo, junto con Datán y

* **16.1** Coré era primo de Moisés y Aarón, y el celo por su posición pudo haber sido la causa de su rebelión.

Abiram, hijos de Eliab, y On, hijo de Pelet, que eran de la tribu de Rubén.

² Istos se rebelaron contra Moisés, y se les unieron 250 respetados líderes israelitas y miembros de la asamblea.

³ Se unieron en oposición a Moisés y Aarón, diciéndoles: “¡Ustedes se han adueñado del poder! Cada uno de los israelitas es santo, y el Señor está entre ellos. Entonces, ¿por qué se ponen ustedes por encima de la asamblea del Señor?”

⁴ Cuando Moisés oyó lo que decían, cayó al suelo boca abajo.

⁵ Entonces le dijo a Coré y a todos los que estaban con él: “Por la mañana el Señor va a demostrar quién es suyo y quién es santo, y permitirá que esa persona se acerque a él. Sólo permitirá que se acerque a él quien él elija.

⁶ Esto es lo que tú, Coré, y todos los que están contigo van a hacer. Toma unos quemadores de incienso,

⁷ y mañana pon incienso en ellos y enciéndelo en la presencia del Señor. Entonces el hombre que el Señor elija es el que es santo. ¡Son ustedes, los levitas, los que están tomando demasiado poder para ustedes mismos!”

⁸ Moisés también le dijo a Coré: “¡Escuchen, levitas!

⁹ ¿Les parece poco que el Dios de Israel los haya elegido entre todos los demás israelitas y les haya permitido acercarse a él y realizar la obra en el Tabernáculo del Señor, estar ante los israelitas y servirles?

10 estestado el privilegio de acercarte a él, a ti, Coré, a y a todos los demás levitas, ¡pero ahora también quieren tener el sacerdocio!

11 Así que en realidad tú y los que se han unido a ti están luchando contra el Señor, porque ¿quién es Aarón para que murmuren contra él?”

12 Entonces Moisés convocó a Datán y a Abiram, los hijos de Eliab, pero ellos respondieron: “No vamos a comparecer ante ustedes!†

13 ¿No has hecho suficiente alejándonos de una tierra que fluye leche y miel para matarnos aquí en el desierto? ¿También tienes que hacerte un dictador y gobernante?

14 Además, no nos has llevado a una tierra que fluye leche y miel ni nos has dado campos y viñedos para que los poseamos. ¿De verdad crees que puedes engañar a todo el mundo?‡ ¡No, no asistiremos!”

15 Moisés se enfadó mucho y le dijo al Señor: “No aceptes sus ofrendas. Nunca les he quitado ni un asno ni he tratado mal a ninguno de ellos”.

16 Moisés le dijo a Coré: “Tú y todos los que se han unido a ti deben presentarse ante el Señor mañana, todos ustedes y Aarón también.

17 Cada uno tomará su quemador de incienso, lo pondrá en él y lo ofrecerá ante el Señor. Los 250 usarán sus quemadores de incienso y Aarón también”.

† **16.12** En otras palabras, se negaron a reconocer la autoridad de Moisés para exigirles que comparecieran ante él para ser juzgados. ‡ **16.14** La expresión usada aquí “¿Le sacarás los ojos a estos hombres?” se entiende como algo así como “¿Les vas a tirar de la lana en los ojos?”

18 Entonces cada uno tomó su incensario, puso incienso en él, lo encendió, y se paró junto con Moisés y Aarón a la entrada del Tabernáculo de Reunión.

19 Cuando Coré reunió a todo su grupo rebelde a la entrada del Tabernáculo de Reunión, la gloria del Señor apareció ante toda la congregación.

20 El Señor dijo a Moisés y Aarón,

21 “Apártense de estos israelitas y los destruiré enseguida”.

22 Pero Moisés y Aarón cayeron al suelo boca abajo y dijeron: “Dios – Dios de todo lo que vive – si es un solo hombre el que peca, ¿tienes que enfadarte con todos?”

23 Entonces el Señor le dijo a Moisés:

24 “Dile al pueblo que se aleje de las casas de Coré, Datán y Abiram”.

25 Entonces Moisés se acercó a Dathan y Abiram, y los ancianos israelitas de Israel le siguieron.

26 Ordenó al pueblo: “Apártense de las tiendas de estos malvados y no toquen nada que les pertenezca, de lo contrario serán destruidos junto con ellos en todos sus pecados”.

27 El pueblo se alejó de las casas de Coré, Datán y Abiram. Dathan y Abiram salieron y se pararon en las entradas de sus tiendas junto con sus esposas, hijos y pequeños.

28 Moisés dijo: “Así es como sabrán que el Señor me envió para llevar a cabo todo lo que

he hecho, porque no fue nada que surgiera de mi pensamiento. §

²⁹ Si estos hombres mueren de muerte natural, experimentando el destino de cada ser humano, entonces el Señor no me envió.

³⁰ Pero si el Señor hace algo totalmente diferente, y la tierra se abre y se los traga junto con todo lo que les pertenece para que bajen vivos al Seol, entonces sabrán que estos hombres han actuado con desprecio ante Señor”.

³¹ Tan pronto como Moisés terminó de decir todo esto, la tierra debajo de los rebeldes se abrió,

³² y la tierra se los tragó así como a sus hogares, y a todos los que estaban allí con Coré y todo lo que les pertenecía.

³³ Bajaron vivos al Seol con todo lo que tenían. La tierra se cerró sobre ellos, y ya no estaban.

³⁴ Cuando oyeron sus gritos, todos los israelitas cercanos salieron corriendo, gritando: “¡Cuidado! La tierra podría tragarnos a nosotros también”.

³⁵ Entonces fuego salió del Señor y quemó a los 250 hombres que ofrecían incienso.

³⁶ Entonces el Señor dijo a Moisés,

³⁷ “Dile a Eleazar, hijo del sacerdote Aarón, que recoja los incensarios sagrados de entre los que se han quemado, y que esparza las brasas usadas para el incienso bien lejos del campamento.

§ **16.28** “Nada que surgiera de mi pensamiento”: literalmente, “no salió de mi mente”, porque se creía que el corazón era el lugar donde se generaban los pensamientos.

³⁸ Haz que los incensarios de los que pecaron a costa de su propia vida sean martillados en láminas de metal como cobertura para el altar, porque fueron ofrecidos ante el Señor, y así se han hecho santos. Serán un recordatorio para los israelitas de lo que pasó”.

³⁹ Así que el sacerdote Eleazar recogió los incensarios de bronce que usaban los quemados y los hizo martillar como cubierta para el altar,

⁴⁰ siguiendo las instrucciones que le dio el Señor a través de Moisés. Esto era para recordar a los israelitas que nadie que no sea descendiente de Aarón debe venir a ofrecer incienso ante el Señor, de lo contrario podrían terminar como Coré y los que están con él.

⁴¹ Al día siguiente todos los israelitas se quejaron a Moisés y Aarón, diciendo: “¡Han matado al pueblo del Señor!”

⁴² Pero cuando el pueblo se reunió para enfrentarse a ellos, Moisés y Aarón se acercaron al Tabernáculo de Reunión, y de repente la nube lo cubrió y apareció la gloria del Señor.

⁴³ Moisés y Aarón fueron y se pararon al frente del Tabernáculo de Reunión,

⁴⁴ y el Señor le dijo a Moisés:

⁴⁵ “Aléjate de este pueblo, pues acabaré con ellos inmediatamente”. Moisés y Aarón cayeron al suelo boca abajo.

⁴⁶ Moisés le dijo a Aarón: “Pon algunas brasas del altar y algo de incienso en tu incensario. Luego corre donde está el pueblo y ponlos delante del Señor, porque el Señor está enojado con ellos y una plaga ha comenzado”.

⁴⁷ Aarón tomó el incensario tal como le había dicho Moisés y corrió al centro de la asamblea. Vio que la peste había empezado a afectar al pueblo, así que ofreció el incienso e hizo que el pueblo se pusiera en pie ante el Señor.

⁴⁸ Se interpuso entre los muertos y los vivos, y la peste se detuvo.

⁴⁹ Sin embargo, 14.700 personas murieron por la plaga además de los que murieron por culpa de Coré.

⁵⁰ Entonces Aarón regresó a Moisés a la entrada del Tabernáculo de Reunión porque la plaga había sido detenida.

17

¹ El Señor le dijo a Moisés:

² “Diles a los israelitas que traigan doce bastones, uno del líder de cada tribu. Escriban el nombre de cada hombre en el bastón,

³ y escriban el nombre de Aarón en el bastón de la tribu de Leví, porque tiene que haber un bastón para el jefe de cada tribu.

⁴ Coloca los bastones en el Tabernáculo de Reunión frente al Testimonio* donde me encuentre contigo.

⁵ El bastón que pertenece al hombre que yo elija brotará ramas, y pondré fin a las constantes quejas de los israelitas contra ti”.

⁶ Moisés explicó esto a los israelitas, y cada uno de sus líderes le dio un bastón, uno para cada

* **17.4** El testimonio se refería a las dos tablas de piedra de los Diez Mandamientos que se guardaban dentro del Arca.

uno de los líderes de sus tribus. Así que había doce bastones incluyendo el de Aarón.

⁷ Moisés colocó los bastones ante el Señor en la Tienda del Testimonio.

⁸ Al día siguiente Moisés entró en la Tienda del Testimonio y vio que el bastón de Aarón que representaba a la tribu de Leví, había brotado y salieron ramas de él, y estaba florecido y había producido almendras.

⁹ Moisés tomó todos los bastones de la presencia del Señor y los mostró a todos los israelitas. Ellos los vieron, y cada hombre recogió su propio bastón.

¹⁰ El Señor le dijo a Moisés: “Pon el bastón de Aarón de nuevo delante del Testimonio, para que lo guardes allí como un recordatorio para advertir a cualquiera que quiera rebelarse, para que dejen de quejarse contra mí. De lo contrario, morirán”.

¹¹ Moisés hizo lo que el Señor le ordenó.

¹² Entonces los israelitas vinieron y le dijeron a Moisés: “¿No ves que todos vamos a morir? ¡Nos van a destruir! ¡Nos van a matar a todos!

¹³ El que se atreva a acercarse al Tabernáculo del Señor morirá. ¿Nos van a aniquilar a todos?”

18

¹ El Señor le dijo a Aarón: “Tú y tus hijos y los otros levitas son responsables de los pecados relacionados con el santuario. Sólo tú y tus hijos son responsables de los pecados relacionados con su sacerdocio.

² Haz que tus hermanos de la tribu de Leví, la tribu de tu padre, se unan a ti para ayudarte a

ti y a tus hijos con tu servicio en la Tienda del Testimonio.

³ Ellos se encargarán de tus responsabilidades y de las relacionadas con la Tienda, pero no deben acercarse demasiado a los objetos sagrados del santuario o del altar, de lo contrario morirán, y tú también.

⁴ Deben ayudarte y cuidar de las responsabilidades del Tabernáculo de Reunión, haciendo todo el trabajo en la Tienda, pero no se les permite estar contigo durante tu ministerio sacerdotal.*

⁵ “Debes llevar a cabo las responsabilidades relacionadas con el santuario y el altar, para que mi ira no vuelva a caer sobre los israelitas.

⁶ Mira, yo mismo he elegido a tus hermanos los levitas de los israelitas como mi regalo para ti, dedicado al Señor para hacer el trabajo que relaciona el Tabernáculo de Reunión.

⁷ Pero sólo tú y tus hijos son responsables de tu sacerdocio, haciendo todo lo que concierne al altar y está detrás del velo. Sólo tú debes realizar ese servicio. Te estoy dando el don de tu sacerdocio, pero cualquier otro que se acerque al santuario debe ser ejecutado”.

⁸ El Señor le dijo a Aarón, “Escucha, te he puesto a cargo de oficiar mis ofrendas. Todas las santas contribuciones de los israelitas que traen están reservadas para ti, y esta es una regla permanente.

⁹ Parte de las ofrendas más sagradas tomadas de los holocaustos son tuyas. Parte de todas las

* **18.4** “Durante tu ministerio sacerdotal”: añadido para mayor claridad.

ofrendas que me dan como ofrendas sagradas, ya sean ofrendas de grano o de pecado o de culpa, esa parte pertenece a ti y a tus hijos.

¹⁰ Lo comerás en un lugar santísimo.† A todo macho se le permite comerlo. Deben considerarlo como algo sagrado.

¹¹ “También te pertenecen los regalos voluntarios y las ofrendas de los israelitas. Te he dado esto a ti y a tus hijos e hijas como una regla permanente. Todos los de tu casa que estén ceremonialmente limpios pueden comerlo.

¹² Les doy el mejor aceite de oliva y el mejor vino y grano que los israelitas dan como primicias al Señor.

¹³ Las primicias de todas las cosechas que produzcan en su tierra y que traigan al Señor son tuyas. Todos los miembros de tu familia que estén ceremonialmente limpios pueden comerlas.

¹⁴ “Todo lo que en Israel se dedica al Señor es tuyo.

¹⁵ Todo primogénito, ya sea humano o animal, que se ofrezca al Señor es tuyo. Pero debes redimir todo primogénito y todo primogénito de los animales inmundos.

¹⁶ Cuando tengan un mes de edad, pagarás el precio de redención de cinco siclos de plata (usando el estándar de siclos del santuario), equivalente a veinte gueras.

¹⁷ “Pero no se te permitirá redimir al primogénito de un buey, una oveja o una cabra

† **18.10** Según lo requiera la ley levítica: Ver por ejemplo Levítico 6:16; Levítico 16:26; Levítico 7:6.

porque son sagrados. Esparcirás su sangre sobre el altar y quemarás su grasa como holocausto aceptado por el Señor.

¹⁸ Su carne es tuya, de la misma manera que el pecho y el muslo derecho de la ofrenda ondulada son tuyos.

¹⁹ “Te doy todas las ofrendas voluntarias que los israelitas presentan al Señor así como a tus hijos e hijas como una regla permanente. Es un acuerdo permanente de sal[‡] ante el Señor para ti y tus descendientes”.

²⁰ “No tendrás propiedades en su país, y no tendrás una parte de sus tierras. Yo soy tu parte y tu posesión entre los israelitas.

²¹ En cambio, he dado a los levitas todos los diezmos de Israel como compensación por el servicio que prestan al hacer el trabajo en el Tabernáculo de Reunión.

²² “A los israelitas ya no se les permite acercarse al Tabernáculo de Reunión, de lo contrario cometerán una ofensa y morirán.

²³ Los levitas deben realizar el trabajo en el Tabernáculo de Reunión, y deben asumir la responsabilidad de los pecados que se cometan. Esta es una regla permanente para todas las generaciones futuras. Los levitas no recibirán una parte de la tierra entre los israelitas.

²⁴ En su lugar, he dado a los levitas como compensación el diezmo que los israelitas dan al Señor como contribución. Por eso les dije

[‡] **18.19** “Acuerdo permanente de sal”: se refiere a un acuerdo que no puede romperse. La sal se usaba como conservante, y las ofrendas al Señor incluían sal (ver Levítico 2:13).

que no recibirían una parte de la tierra entre los israelitas”.

²⁵ El Señor le dijo a Moisés:

²⁶ “Habla con los levitas y explícales: ‘Cuando recibas de los israelitas el diezmo que te he dado como compensación, debes devolver parte de él como ofrenda al Señor: un diezmo del diezmo.

²⁷ Tu ofrenda será considerada como si fueran las primicias del grano de tu era o del jugo de uva del lagar.

²⁸ De este modo, deberás contribuir con una ofrenda al Señor de cada diezmo que recibas de los israelitas, entregando la ofrenda del Señor al sacerdote Aarón.

²⁹ De todas las ofrendas que recibas debes contribuir como ofrenda del Señor con lo mejor, la parte más sagrada de cada ofrenda’.

³⁰ “Así que di a los levitas, ‘Cuando hayas presentado la mejor parte, será considerada como tu contribución producida por tu trilladora o lagar.

³¹ Ustedes y sus familias pueden comerla en cualquier sitio porque es la compensación por su servicio en el Tabernáculo de Reunión.

³² No se considerará que han pecado si han presentado la mejor parte. Pero si tratan las sagradas ofrendas de los israelitas con falta de respeto morirán’ ”.

19

¹ El Señor le dijo a Moisés y Aarón:

² “Esta es una norma que el Señor ha ordenado, diciendo, Dile a los israelitas que te traigan

una vaca roja* sin defectos, que nunca haya sido uncida.

³ Entrégasela al sacerdote Eleazar, y él la llevará fuera del campamento y lamandarà a masacrar.

⁴ El sacerdote Eleazar pondrà un poco de su sangre en su dedo y la rociará siete veces hacia la entrada del Tabernáculo de Reunión.

⁵ Luego la vaca debe ser quemada mientras él observa. Todo debe ser quemado: su piel, carne y sangre, así como sus excrementos.

⁶ El sacerdote arrojará madera de cedro, hisopo e hilo carmesí sobre la vaca en llamas.

⁷ “Entonces el sacerdote lavará sus ropas y su cuerpo en agua, y después podrá entrar en el campamento, pero permanecerá impuro hasta la noche.

⁸ La persona que quemó la vaca también lavará sus ropas y su cuerpo en agua, y él también permanecerá impuro hasta la noche.

⁹ “El que esté limpio recogerá las cenizas de la vaca y las guardará en un lugar limpio fuera del campamento. Las guardarán los israelitas para preparar el agua de purificación que sirve para purificar del pecado.

¹⁰ El hombre que recogió las cenizas de la vaca lavará también sus ropas, y permanecerá impuro hasta la noche. Esta es una regla permanente

* **19.2** “Vaca”: la palabra utilizada aquí se traduce generalmente como “novilla” que en se refiere a una joven vaca hembra que no ha tenido un ternero. Sin embargo, como se desprende de 1 Samuel 6:7, la palabra también se utiliza para describir a una vaca que ha tenido un ternero y está produciendo leche.

para los israelitas y para el extranjero que vive con ellos.

¹¹ “Si tocas un cadáver serás impuro durante siete días.

¹² Debes purificarte con el agua de la purificación al tercer día y al séptimo día, y entonces estarás limpio. Pero si no te purificas en el tercer y séptimo día, no estarás limpio.

¹³ Si tocas un cadáver y no te purificas, harás impuro el Tabernáculo del Señor y deberás ser expulsado de Israel. Sigues siendo impuro porque no se te ha rociado con el agua de la purificación y tu impureza permanece.

¹⁴ “La siguiente norma se aplica cuando una persona muere en una tienda. Todo el que entre en la tienda y todo el que ya esté en ella será impuro durante siete días.

¹⁵ Cualquier recipiente abierto que no tenga una tapa cerrada es impuro.

¹⁶ Si estás al aire libre y tocas a alguien que ha muerto por la espada o que ha muerto de forma natural, o si tocas un hueso humano o una tumba, entonces serás impuro durante siete días.

¹⁷ “Este es el proceso para la purificación si eres impuro. Toma algunas de las cenizas del holocausto para la purificación y ponlas en un frasco con agua fresca.

¹⁸ El hombre que esté limpio tomará un hisopo y lo mojará en el agua. Luego rociará la tienda y todo lo que haya dentro de ella, y a todos los que estuvieran allí. También deberá rociarlo a usted

si ha tocado un hueso, o una tumba, o alguien que ha muerto o ha sido asesinado.

¹⁹ “El hombre que está limpio debe rociarte tanto al tercer día como al séptimo día. Después de que te purifiques al séptimo día, debes lavar tu ropa y a ti mismo en agua, y esa noche estarás limpio.

²⁰ Pero si no te purificas, serás expulsado de los israelitas, porque has hecho impuro el Tabernáculo del Señor. El agua de la purificación no ha sido rociada sobre ti, y sigues siendo impuro.

²¹ Esta es una regla permanente para todos. El hombre que rocía el agua de purificación debe lavar su ropa, y cualquiera que toque el agua de purificación será impuro hasta la noche.

²² Todo lo que toque la persona impura será impuro, y cualquiera que lo toque será impuro hasta la noche”.

20

¹ Fue durante el primer mes del año que todos los israelitas llegaron al desierto de Zín y establecieron un campamento en Cades. (Aquí fue donde Miriam murió y fue enterrada).

² Sin embargo, allí no había agua para que nadie bebiera, así que la gente se reunió para enfrentarse a Moisés y Aarón.

³ Discutieron con Moisés, diciendo: “¡Si hubiéramos muerto con nuestros parientes en la presencia del Señor!

⁴ ¿Por qué has traído al pueblo del Señor a este desierto para que nosotros y nuestro ganado muramos aquí?

⁵ ¿Por qué nos has sacado de Egipto para venir a este horrible lugar? Aquí no crece nada, ni grano, ni higos, ni viñas, ni granadas. Y no hay agua para beber”.

⁶ Moisés y Aarón dejaron el pueblo y se fueron a la entrada del Tabernáculo de Reunión. Allí cayeron boca abajo en el suelo, y la gloria del Señor se les apareció.

⁷ El Señor le dijo a Moisés,

⁸ “Toma el bastón y haz que la gente se reúna a tu alrededor. Mientras miran, tú y tu hermano Aarón ordenarán a la roca y derramará agua. Traerán agua de la roca para que el pueblo y su ganado puedan beber”.

⁹ Moisés recogió el bastón que estaba guardado en la presencia del Señor, como se le había ordenado.

¹⁰ Moisés y Aarón hicieron que todos se reunieran frente a la roca. Moisés les dijo: “¡Escuchen, pandilla de rebeldes! ¿Tenemos que sacar agua de esta roca para ustedes?”

¹¹ Entonces Moisés tomó el bastón y golpeó la roca dos veces. Salieron chorros de agua para que la gente y su ganado pudieran beber.

¹² Pero el Señor les dijo a Moisés y a Aarón: “Como no confiaron en mí lo suficiente para demostrar lo santo que soy a los israelitas, no serán ustedes los que los lleven al país que les he dado”.

¹³ El lugar donde los israelitas discutían con el Señor se llamaba las aguas de Meribá, y era donde les revelaba su santidad.

¹⁴ Moisés envió mensajeros desde Cades al rey de Edom, diciéndole: “Esto es lo que dice tu hermano Israel. Tú sabes todo sobre las dificultades que hemos enfrentado.

¹⁵ Nuestros antepasados fueron a Egipto y nosotros vivimos allí mucho tiempo. Los egipcios nos trataron mal a nosotros y a nuestros antepasados,

¹⁶ así que pedimos ayuda al Señor, y él escuchó nuestros gritos. Envió un ángel y nos sacó de Egipto.

“Escuchen, ahora estamos en Cades, un pueblo en la frontera de su territorio.

¹⁷ Por favor, permítanos viajar a través de su país. No cruzaremos ninguno de sus campos o viñedos, ni beberemos agua de ninguno de sus pozos. Nos quedaremos en la Carretera del Rey; no nos desviaremos ni a la derecha ni a la izquierda hasta que hayamos pasado por su país”.

¹⁸ Pero el rey de Edom respondió: “Se les prohíbe viajar por nuestro país, de lo contrario saldremos y los detendremos por la fuerza”.

¹⁹ “Nos mantendremos en el camino principal”, insistieron los israelitas. “Si nosotros o nuestro ganado bebemos tu agua, te pagaremos por ella. Eso es todo lo que queremos, sólo pasar a pie”.

²⁰ Pero el rey de Edom insistió: “¡Tienen prohibido viajar por nuestro país!” Salió con su

gran y poderoso ejército para enfrentarse a los israelitas de frente.

²¹ Como el rey de Edom se negó a permitir que Israel viajara por su territorio, los israelitas tuvieron que volver.

²² Todos los israelitas dejaron Cades y viajaron al Monte Hor.

²³ En el monte Hor, cerca de la frontera con el país de Edom, el Señor dijo a Moisés y Aarón,

²⁴ “Aarón pronto se unirá a sus antepasados en la muerte. No entrará en el país que he dado a los israelitas, porque ambos desobedecieron mi orden en las aguas de Meribá.

²⁵ Que Aarón y su hijo Eleazar se unan a ustedes y suban juntos al monte Hor.

²⁶ Quítale a Aarón la ropa de sacerdote y pónsela a su hijo Eleazar. Aarón va a morir allí y se unirá a sus antepasados en la muerte”.

²⁷ Moisés hizo lo que el Señor le ordenó: Subieron al monte Hor a la vista de todos los israelitas.

²⁸ Moisés se quitó las ropas sacerdotales que llevaba Aarón y se las puso a su hijo Eleazar. Aarón murió allí, en la cima del monte. Entonces Moisés y Eleazar volvieron a bajar.

²⁹ Cuando la gente se dio cuenta de que Aarón había muerto, todos lloraron por él durante treinta días.

21

¹ El rey cananeo de Arad, que vivía en el Néguev, se enteró de que los israelitas se acercaban por el camino de Atharim. Fue y atacó a Israel y tomó a algunos de ellos prisioneros.

² Así que Israel hizo una promesa solemne al Señor: “Si nos entregas a esta gente, nos comprometemos a destruir completamente sus pueblos”.

³ El Señor respondió a su invitación y les entregó a los cananeos. Los israelitas los destruyeron completamente a ellos y a sus pueblos, y llamaron al lugar Horma.*

⁴ Los israelitas dejaron el Monte Hor por el camino que lleva al Mar Rojo para evitar viajar por el país de Edom. Pero el pueblo se puso de mal humor en el camino

⁵ y se quejó contra Dios y contra Moisés, diciendo: “¿Por qué nos sacaste de Egipto para morir en el desierto? No tenemos ni pan ni agua, y odiamos esta horrible comida!”†

⁶ Así que el Señor envió serpientes venenosas para atacarlos, y muchos israelitas fueron mordidos y murieron.

⁷ El pueblo fue a ver a Moisés y le dijo: “Nos equivocamos al presentar quejas contra el Señor y contra ti. Por favor, ruega al Señor que nos quite las serpientes de encima”. Moisés rezó al Señor en su nombre.

⁸ El Señor le dijo a Moisés: “Haz una maqueta de una serpiente y ponla en un palo. Cuando alguien que haya sido mordido la mire, vivirá”.

⁹ Moisés hizo una serpiente de bronce y la puso en un poste. Aquellos que la miraron vivieron.

¹⁰ Los israelitas salieron y acamparon en Obot.

* **21.3** “Horma” significa “destrucción”. † **21.5** “Horrible comida”: refiriéndose al maná.

¹¹ Luego se fueron de Obot y acamparon en Iyebabarim en el desierto en el lado este de Moab.

¹² Se fueron de allí y acamparon en el Valle de Zered.

¹³ Luego se trasladaron de allí y acamparon en el lado más alejado del río Arnón, en el desierto cerca del territorio de Amorite. El río Arnón es la frontera entre Moab y los amorreos.

¹⁴ Por eso el Libro de las Guerras del Señor se refiere “al pueblo de Vaheb en Sufa y al barranco de Arnón,

¹⁵ a las laderas del barranco que llegan al pueblo de Ar que está en la frontera con Moab”.

¹⁶ Desde allí se trasladaron a Beer, el pozo donde el Señor le dijo a Moisés, “Haz que el pueblo se reúna para que pueda darles agua”.

¹⁷ Entonces los israelitas cantaron esta canción: “¡Echen agua en el pozo! ¡Cada uno de ustedes, cante!

¹⁸ Los jefes de las tribus cavaron el pozo; sí, los jefes del pueblo cavaron el pozo con sus varas de autoridad y sus bastones”.

Los israelitas dejaron el desierto y siguieron hasta Matanaá

¹⁹ Desde Mataná viajaron a Nahaliel, de Nahaliel a Bamot,

²⁰ y de Bamoth al valle en el territorio de Moab donde la cima del Monte Pisga mira hacia los páramos.

²¹ Entonces Israel envió mensajeros a Sehón, rey de los amorreos, con la siguiente petición:

²² “Por favor, permítanos viajar a través de su país. No cruzaremos ninguno de sus campos o viñedos, ni beberemos agua de ninguno de sus

pozos. Permaneceremos en la Carretera del Rey hasta que hayamos pasado por su país”.

²³ Pero Sehón se negó a permitir que los israelitas viajaran por su territorio. En su lugar, llamó a todo su ejército y salió al encuentro de los israelitas de frente en el desierto. Cuando llegó a Jahaz, atacó a los israelitas.

²⁴ Los israelitas los derrotaron, matándolos con sus espadas. Se apoderaron de su tierra desde el río Arnón hasta el río Jaboc, pero sólo hasta la frontera de los amonitas, porque estaba bien defendida.

²⁵ Los israelitas conquistaron todos los pueblos amorreos y se apoderaron de ellos, incluyendo Hesbón y sus pueblos vecinos.

²⁶ Hesbón era la capital de Sehón, rey de los amorreos, que había luchado contra el anterior rey de Moab y le había quitado todas sus tierras hasta el río Arnón.

²⁷ Por eso los antiguos compositores escribieron: “¡Vengan a Hesbón y hagan que la reconstruyan; restauren la ciudad de Sehón!

²⁸ Porque un fuego salió de Hesbón, una llama de la ciudad de Sihón. Quemó a Ar en Moab, donde los gobernantes viven en las alturas de Arnón.

²⁹ ¡Qué desastre enfrentas, Moab! ¡Vais a morir todos, pueblo de Quemos!‡ Entregaste a tus hijos como exiliados y a tus hijas como prisioneras a Sehón, rey de los amorreos.

³⁰ ¡Pero ahora hemos derrotado a los amorreos! El gobierno de Heshbon ha sido

‡ **21.29** Quemos era un dios al que se le presentaban sacrificios humanos.

destruido hasta Dibon. Los aniquilamos hasta Nofa y hasta Medeba”.

³¹ Los israelitas ocuparon el país de los amorreos.

³² Moisés envió hombres a explorar Jazer. Los israelitas conquistaron los pueblos de los alrededores y expulsaron a los amorreos que vivían allí.

³³ Luego continuaron en el camino hacia Basán. Og, rey de Basán, dirigió a todo su ejército para enfrentarse a ellos de frente, y luchó contra ellos en Edrei.

³⁴ El Señor le dijo a Moisés: “No tienes que temerle, porque yo te lo he entregado, junto con todo su pueblo y su tierra. Hazle lo que hiciste con Sehón, rey de los amorreos, que gobernó desde Hesbón”.

³⁵ Así que mataron a Og, a sus hijos y a todo su ejército. Nadie sobrevivió, y los israelitas se apoderaron de su país.

22

¹ Los israelitas avanzaron y acamparon en las llanuras de Moab al este del Jordán, frente a Jericó.

² Balac, hijo de Zippor, había visto todo lo que los israelitas habían hecho a los amorreos.

³ Los moabitas estaban aterrorizados de los israelitas porque eran muchos. Los moabitas temían la llegada de los israelitas

⁴ y dijeron a los líderes de Madián, “Esta horda se comerá todo lo que tenemos, como un buey se come la hierba del campo”. (Balac hijo de Zippor, era rey de Moab en ese momento).

⁵ Envió mensajeros para llamar a Balaam, hijo de Beor, que vivía en Petor, cerca del río Éufrates en su propio país.

“Escuchen, ha llegado aquí un grupo de personas que vinieron de Egipto”, dijo Balac en su mensaje a Balaam. “Hay hordas de ellos y representan una verdadera amenaza para nosotros.

⁶ Por favor, ven inmediatamente y maldice a estas personas por mí, porque son más fuertes que yo. Tal vez entonces pueda atacarlos y expulsarlos de mi país porque sé que quienquiera que bendiga es bendecido, y quienquiera que maldiga es maldito”.

⁷ Entonces los líderes moabitas y madianitas partieron, llevándose el pago de la adivinación con ellos. Cuando llegaron, le dieron a Balaam el mensaje de Balac.

⁸ “Pasen la noche y les haré saber la respuesta que me da el Señor”,* les dijo Balaam. Así que los líderes moabitas se quedaron allí con Balaam.

⁹ Dios vino a Balaam y le preguntó: “¿Quiénes son estos hombres que están contigo?”

¹⁰ Balaam le dijo a Dios: “Balac, hijo de Zipor, el rey de Moab, me envió este mensaje:

¹¹ ‘Escucha, ha llegado aquí un grupo de gente que ha venido de Egipto. Hay hordas de ellos. Por favor, ven inmediatamente y maldice a esta gente por mí. Tal vez así pueda luchar contra ellos y expulsarlos de mi país’ ”.

* **22.8** Aunque Balaam no es un israelita, usa su nombre para Dios.

12 Pero Dios le dijo a Balaam, “No debes volver con ellos. No debes maldecir a este pueblo porque están bendecidos”.

13 Por la mañana Balaam se levantó y dijo a los mensajeros de Balac, “Vuelve al lugar de donde viniste porque el Señor se ha negado a permitirme ir contigo”.

14 Los líderes moabitas se fueron. Volvieron donde Balac y le dijeron: “Balaam se negó a volver con nosotros”.

15 Entonces Balac envió más líderes, unos que eran más prestigiosos que los anteriores.

16 Cuando llegaron le dijeron a Balaam: “Esto es lo que dice Balac hijo de Zipor: ‘Por favor, no dejes que nada te impida venir a verme,

17 porque te pagaré mucho y seguiré todos los consejos que me des. Por favor, ven y maldice a este pueblo por mí’ ”.

18 Pero Balaam le dijo a los oficiales de Balac, “Aunque Balac me diera todo su palacio lleno de plata y oro, no podría desobedecer el mandato del Señor mi Dios de ninguna manera.†

19 Ahora también deberías pasar la noche para ver si el Señor tiene algo más que decirme”.

20 Dios vino a Balaam durante la noche y le dijo, “Ya que estos hombres han venido por ti, levántate y ve con ellos. Pero sólo haz lo que yo te diga”.

21 Por la mañana Balaam se levantó, puso una silla en su asno y se fue con los líderes moabitas.

† 22.18 “De ninguna manera”: literalmente, “Ya sea por poco o mucho”.

²² Dios se enfadó porque Balaam había decidido irse. El ángel del Señor vino y se paró en el camino para enfrentarlo. Balaam iba montado en su asno, y estaba acompañado por sus dos sirvientes.

²³ El asno vio al ángel del Señor de pie en el camino con una espada desenvainada, así que se apartó del camino y se fue a un campo. Así que Balaam lo golpeó para que volviera al camino.

²⁴ Entonces el ángel del Señor se paró en una parte estrecha del camino que pasaba entre dos viñedos, con muros a ambos lados.

²⁵ El asno vio al ángel del Señor e intentó pasar.‡ Empujó contra la pared y aplastó el pie de Balaam contra ella. Así que lo golpeó de nuevo.

²⁶ Entonces el ángel del Señor se adelantó y se paró en un lugar estrecho donde no había espacio para pasar, ni a la derecha ni a la izquierda.

²⁷ El asno vio al ángel del Señor y se acostó bajo Balaam. Se enfadó y lo golpeó con su bastón.

²⁸ El Señor le dio al asno la habilidad de hablar y le dijo a Balaam: “¿Qué te he hecho para que me golpees tres veces?”

²⁹ “¡Me has hecho quedar como un estúpido!” Balaam le dijo al asno. “¡Si tuviera una espada, te mataría ahora!”

³⁰ Pero el asno le preguntó a Balaam, “¿No soy yo el asno que has montado toda tu vida hasta hoy? ¿Alguna vez te he tratado así antes?”

‡ 22.25 “E intentó pasar”: añadido para mayor claridad.

“No”, admitió.

³¹ Entonces el Señor le dio a Balaam la habilidad de ver al ángel del Señor de pie en el camino con una espada desenvainada. Balaam se inclinó y cayó al suelo boca abajo.

³² El ángel del Señor le preguntó: “¿Por qué golpeaste a tu asno tres veces? Escucha, he venido a enfrentarme a ti porque estás siendo obstinado.

³³ El asno me vio y me evitó tres veces. Si no me hubiera evitado, ya te habría matado y dejado vivir al asno”.

³⁴ “He pecado porque no me di cuenta de que estabas parado en el camino para enfrentarme”, dijo Balaam al ángel del Señor, “Así que, si esto no es lo que quieres, volveré a casa”.

³⁵ El ángel del Señor le dijo a Balaam, “No, puedes ir con los hombres, pero sólo di lo que yo te diga”. Así que Balaam continuó con los oficiales de Balac.

³⁶ Cuando Balac se enteró de que Balaam estaba en camino, fue a reunirse con él en el pueblo moabita en la frontera del río Arnón, el punto más alejado de su territorio.

³⁷ Le dijo a Balaam, “¿No pensaste que mi llamada para que vinieras era urgente? ¿Por qué no viniste a mí inmediatamente? ¿Pensaste que no podía pagarte lo suficiente?”

³⁸ “Mira, estoy aquí contigo ahora, ¿no?” Balaam respondió. “¿Pero crees que puedo decir cualquier cosa? Sólo puedo decir las palabras que Dios me da para que las diga”.

³⁹ Así que Balaam se fue con Balac y llegaron a Quiriath-huzot.

⁴⁰ Balac sacrificó ganado y ovejas, y compartió la carne con Balaam y los líderes que estaban con él.

⁴¹ A la mañana siguiente Balac llevó a Balaam hasta Bamot-baal. § Desde allí pudo ver la extensión del campamento israelita.

23

¹ Entonces Balaam le dijo a Balac, “Constrúyeme siete altares aquí, y prepárame siete toros y siete carneros para un sacrificio”.

² Balac hizo lo que Balaam había dicho, y juntos ofrecieron un toro y un carnero en cada altar.

³ Balaam le dijo a Balac, “Espera aquí junto a tu holocausto mientras voy a ver si quizás el Señor vendrá y se reunirá conmigo. Cualquier cosa que me revele, la compartiré contigo”. Entonces Balaam se fue a escalar un peñasco rocoso.

⁴ Dios se encontró con él allí, y Balaam dijo. “He construido siete altares y en cada uno de ellos he ofrecido un toro y un carnero”.

⁵ El Señor le dio a Balaam un mensaje para compartir. Le dijo, “Vuelve a Balac y esto es lo que debes decirle”.

⁶ Así que volvió a Balac, que estaba esperando allí junto a su holocausto, junto con todos los líderes moabitas.

§ **22.41** “Bamot-baal”: que significa “Los Altos Lugares de Baal”. Algunos han llegado a la conclusión de que un templo pagano a Baal ocupaba este punto alto.

⁷ Esta es la declaración que Balaam dio:

“Balac me trajo de Harán; el rey de Moab me trajo de las montañas del este. Dijo: ‘¡Ven a maldecir a Jacob por mí! Ven y condena a Israel’.

⁸ “Pero ¿cómo puedo maldecir lo que Dios no ha maldito? ¿Cómo puedo condenar lo que el Señor no ha condenado?”

⁹ Porque yo los miro desde lo alto de los peñascos; los observo desde las colinas. Veo un pueblo que vive por su cuenta, diferente de las otras naciones.

¹⁰ “¿Quién puede contar los descendientes de Jacob? ¡Son tantos que son como el polvo! ¿Quién puede contar hasta una cuarta parte de los israelitas?”

“¡Me gustaría morir como muere una persona buena! ¡Que el fin de mi vida sea como el fin de ellos!”

¹¹ Entonces Balac se quejó a Balaam, “¿Qué es esto que me has hecho? Te traje aquí para maldecir a mis enemigos, ¡y ahora mira! ¡Todo lo que has hecho es bendecirlos!”

¹² Pero Balaam respondió: “¿No crees que debería decir precisamente lo que el Señor me dice?”

¹³ Entonces Balac le dijo: “Por favor, ven conmigo a otro lugar donde puedas verlos. Pero sólo verás una parte de su campamento, no los verás a todos. Puedes maldecirlos por mí desde allí”.

¹⁴ Lo llevó al campo de Zofim en la cima del Monte Pisga. Allí construyó siete altares y ofreció un toro y un carnero en cada altar.

15 Balaam le dijo a Balac, “Espera aquí junto a tu holocausto mientras me encuentro con el Señor allí”.

16 El Señor se encontró con Balaam y le dio un mensaje para compartir. Le dijo, “Vuelve a Balac y esto es lo que debes decirle”.

17 Así que volvió a Balac, que estaba esperando allí junto a su holocausto, junto con todos los líderes moabitas.

“¿Qué dijo el Señor?” Preguntó Balac.

18 Esta es la profecía que Balaam cumplió:

“¡Levántate, Balac, y presta atención!
¡Escúchame, hijo de Zipor!

19 “Dios no es un ser humano que mentiría. No es un simple mortal que cambia de opinión. ¿Acaso él dice que va a hacer algo, pero no lo hace? ¿Acaso hace promesas que no cumple?

20 “Mira, se me ha ordenado dar una bendición. Dios ha bendecido, y no puedo cambiar eso.

21 No esperes que le pase nada malo a Jacob; no se prevé ningún problema para Israel. El Señor su Dios está con ellos; lo celebran como su rey.

22 Dios los sacó de Egipto con gran poder, tan fuerte como un buey.

23 No se puede lanzar ningún hechizo contra Jacob; no se puede usar ninguna magia contra Israel. La gente hablará de Jacob e Israel, diciendo: ‘¡Qué cosas tan asombrosas ha hecho Dios por ellos!’

24 ¡Miren! Los israelitas salen a cazar como una leona; persiguen como un león. No des-

cansan hasta que comen su presa, y beben la sangre de su víctima muerta”.

²⁵ Entonces Balac le dijo a Balaam, “¿Si no puedes darles ninguna maldición, al menos no les des ninguna bendición!”

²⁶ Pero Balaam respondió: “¿No te he explicado que tengo que hacer todo lo que el Señor me diga?”

²⁷ “Por favor, ven conmigo y te llevaré a otro lugar”, dijo Balac. “Tal vez Dios te permita maldecirlos por mí desde allí”.

²⁸ Balac llevó a Balaam a la cima del Monte Peor, que mira hacia los páramos.

²⁹ Balaam le dijo a Balac, “Constrúyeme siete altares aquí, y prepárame siete toros y siete carneros para sacrificar”.

³⁰ Balac le dijo lo que Balaam le dijo, y ofreció un toro y un carnero en cada altar.

24

¹ Cuando Balaam vio que el Señor quería bendecir a Israel, eligió no usar la adivinación como lo había hecho anteriormente. En su lugar se volvió hacia el desierto,

² y al mirar a Israel acampado allí según sus respectivas tribus, el Espíritu de Dios vino sobre él.

³ Hizo una declaración, diciendo:

⁴ “Esta es la profecía de Balaam, hijo de Beor, la profecía de un hombre que ve con los ojos

bien abiertos,* la profecía de uno que oye las palabras de Dios, que ve la visión dada por el Todopoderoso, que se inclina con respeto con los ojos abiertos.

⁵ “¡Qué bien puestas tus tiendas, Jacob; los lugares donde vives, Israel!

⁶ Parecen valles boscosos, como jardines junto a un río, como árboles de áloe que el Señor ha plantado, como cedros a la orilla del agua.

⁷ Los israelitas derramarán cubos de agua; sus descendientes tendrán mucha agua. Su rey será más grande que el rey Agag; su reino será glorioso.

⁸ Dios los sacó de Egipto con gran poder, tan fuerte como un buey, destruyendo a las naciones enemigas, rompiéndoles los huesos, atravesándolos con flechas.

⁹ Son como un león que se agacha y se acuesta. Son como una leona que nadie se atreve a molestar. Quienes los bendigan serán bendecidos; y quienes los maldigan serán malditos”.

¹⁰ Balac se enfadó con Balaam, y se golpeó los puños. Le dijo a Balaam, “Te traje aquí para maldecir a mis enemigos, ¡y ahora mira! Sigues bendiciéndolos, haciéndolo tres veces.

¹¹ ¡Vete ahora mismo! ¡Vete a casa! Prometí pagarte bien, pero el Señor se ha asegurado de

* **24.4** “Con los ojos abiertos”: Esta palabra sólo aparece aquí y en el versículo 15. Se traduce como “cerrado” o “abierto”, sin embargo, el significado es esencialmente claro en que Balaam se refiere a la visión profética. La Vulgata Latina tiene “Ojos que están bloqueados” mientras que la Septuaginta Griega dice: “el que ve realmente”.

que no recibirás ningún pago”.

¹² Pero Balaam le dijo a Balac: “¿No le expliqué ya a los mensajeros que enviaste

¹³ que aunque me dieras todo tu palacio lleno de plata y oro, no podría hacer nada de lo que quisiera ni desobedecer el mandato del Señor mi Dios de ninguna manera? Sólo puedo decir lo que el Señor me dice.

¹⁴ ¡Escucha! Ahora vuelvo a casa con mi propio pueblo, pero primero déjame advertirte lo que estos israelitas van a hacer con tu pueblo en el futuro”.

¹⁵ Entonces Balaam hizo una declaración, diciendo: “Esta es la profecía de Balaam, hijo de Beor, la profecía de un hombre con los ojos bien abiertos

¹⁶ la profecía de uno que escucha las palabras de Dios, que recibe el conocimiento del Altísimo, que ve la visión dada por el Todopoderoso, que se inclina con respeto con los ojos abiertos.

¹⁷ “Lo veo, pero esto no es ahora. Lo observo, pero esto no está cerca. En el futuro, un líder como una estrella vendrá de Jacob, un gobernante con un cetro llegará al poder desde Israel. Aplastará las cabezas de los moabitas, y destruirá a todo el pueblo de Set.†

† **24.17** “El pueblo de Set”: si esto se tomara literalmente, tal descripción también incluiría a los israelitas como descendientes de Set. En el contexto de la poesía paralela hebrea aquí probablemente se refiere específicamente a los moabitas. En el pasaje paralelo de Jeremías 48:45 se lee “pueblo rebelde”.

¹⁸ El país de Edom será conquistado, su enemigo Seir‡ serán conquistados, y los israelitas saldrán victoriosos.

¹⁹ Un gobernante de Jacob vendrá y destruirá a los que queden en la ciudad”.

²⁰ Balaam dirigió su atención a los amalecitas y dio esta declaración sobre ellos, diciendo, “Amalec fue el primero entre las naciones, pero terminarán siendo destruidos”.

²¹ Dirigió su atención a los ceneos y dio esta declaración sobre ellos, diciendo, “Donde vives está seguro y protegido, como un nido en la cara de un acantilado.

²² Pero Caín será quemado cuando Asiria los conquiste”.

²³ Luego Balaam hizo otra declaración, diciendo: “¡Es una tragedia! ¿Quién puede sobrevivir cuando Dios hace esto?”

²⁴ Se enviarán barcos desde Chipre para atacar Asiria y Eber, pero también serán destruidos permanentemente”.

²⁵ Entonces Balaam se marchó y volvió a su país, y Balac se marchó también.

25

¹ Cuando los israelitas se alojaban en Sitím los hombres empezaron a tener sexo con mujeres moabitas

² que los invitaban a los sacrificios hechos a sus dioses. Los israelitas comían las comidas paganas y se inclinaban ante estos dioses.

‡ **24.18** Seir era el nombre antiguo de Edom.

³ De esta manera los israelitas se dedicaban a la adoración de Baal de Peor, y el Señor estaba enojado con ellos.

⁴ El Señor le dijo a Moisés, “Arresta a todos los líderes israelitas y mátalos ante el Señor donde todos puedan ver* para alejar la furiosa ira del Señor del pueblo”.

⁵ Así que Moisés instruyó a los jueces de Israel,† “Cada uno de ustedes tiene que matar a todos sus hombres que se han dedicado a adorar a Baal de Peor”.

⁶ En ese momento un hombre israelita llevó a una mujer madianita a la tienda de su familia a la vista de Moisés y de todos los israelitas mientras lloraban a la entrada del Tabernáculo de Reunión.

⁷ Al ver esto, Finees, hijo de Eleazar, hijo del sacerdote Aarón, abandonó la asamblea, agarró una lanza

⁸ y siguió al hombre a su tienda. Allí, Finees atravesó con la lanza a ambos, al israelita y al estómago de la mujer. Esta acción detuvo la plaga que había empezado a matar a los israelitas,

⁹ pero ya habían muerto 24.000.

¹⁰ El Señor le dijo a Moisés,

¹¹ “Finees hijo de Eleazar, hijo del sacerdote Aarón, ha alejado mi ira de los israelitas, porque de todos ellos estaba fervorosamente dedicado

* 25.4 “Donde todos puedan ver”: literalmente, “delante del sol”. † 25.5 Estos eran “jueces líderes” que desempeñaban más que un rol legal en la sociedad israelita.

a mí, así que no destruí a los israelitas en mi apasionada ira.

¹² Así que anunciad que le concedo mi acuerdo de paz.

¹³ Será un acuerdo que asegura un sacerdocio permanente para él y sus descendientes, porque se dedicó apasionadamente a su Dios y enderezó a los israelitas”.

¹⁴ El nombre del israelita que fue asesinado con la mujer madianita era Zimri, hijo de Salu, un líder de la familia de la tribu de Simeón.

¹⁵ El nombre de la mujer madianita que fue asesinada era Cozbi, hija de Zur, un líder de familia de la tribu de Madián.

¹⁶ El Señor le dijo a Moisés:

¹⁷ “Ataca a los madianitas y mátalos,

¹⁸ porque te atacaron engañosamente, llevándote por mal camino al usar a Peor y a su mujer Cozbi, la hija del líder madianita – la mujer que fue asesinada el día que llegó la plaga por su devoción a Peor –”.

26

¹ Después de que la plaga terminó, el Señor le dijo a Moisés y Eleazar, hijo del sacerdote Aarón,

² “Censen a todos los israelitas por familia, todos aquellos de veinte años o más que sean elegibles para el servicio militar en el ejército de Israel”.

³ Allí, en la llanura de Moab, junto al Jordán, frente a Jericó, Moisés y Eleazar el sacerdote dio la orden,

⁴ “Censar a los hombres de veinte años o más, siguiendo las instrucciones que el Señor dio a Moisés”.

El siguiente es el registro genealógico de los que dejaron la tierra de Egipto.

⁵ Estos eran los descendientes de Rubén, el primogénito de Israel:

Hanoc, antepasado de la familia hanocítica; Falú, antepasado de la familia faluita;

⁶ Hezrón, antepasado de la familia hezronita; y Carmi, antepasado de la familia carmita.

⁷ Estas fueron las familias descendientes de Rubén y fueron 43.730.

⁸ El hijo de Falú era Eliab,

⁹ y los hijos de Eliab eran Nemuel, Datán y Abiram. (Fueron Datán y Abiram, líderes escogidos por los israelitas, los que se unieron a la rebelión contra Moisés y Aarón con los seguidores de Coré cuando se rebelaron contra el Señor.

¹⁰ La tierra se abrió y se los tragó, junto con Coré. Sus seguidores murieron cuando el fuego quemó a 250 hombres. Lo que les sucedió fue una advertencia para los israelitas.

¹¹ Pero los hijos de Coré no murieron).

¹² Estos fueron los descendientes de Simeón por familia:

Nemuel,* antepasado de la familia Nemuelita; Jamin, antepasado de la familia Jaminita; Jacín, antepasado de la familia Jaquinita;

* **26.12** Or “Jemuel”, see the parallel lists in Génesis 46:10 y Éxodo 6:15.

¹³ Zera,[†] ancestro de la familia Zeraita; y Saul, ancestro de la familia Saulita.

¹⁴ Estas eran las familias descendientes de Simeón y eran 22.200.

¹⁵ Estos fueron los descendientes de Gad por familia:

Sefón,[‡] ancestro de la familia sefonita; Haggi, ancestro de la familia Haggite; Shuni, ancestro de la familia Shunite;

¹⁶ Ozni, ancestro de la familia Oznite; Eri, ancestro de la familia Erite;

¹⁷ Arod,[§] antepasado de la familia Arodita; Areli, antepasado de la familia Arelite.

¹⁸ Estas eran las familias descendientes de Gad y eran 40.500.

¹⁹ Los hijos de Judá que murieron en Canaán fueron Er y Onan. Estos eran los descendientes de Judá por familia:

²⁰ Sela, antepasado de la familia selaíta; Fares, antepasado de la familia faresita; Zera, antepasado de la familia zeraíta.

²¹ Estos fueron los descendientes de Fares: Hezrón, ancestro de la familia hezronita; y Hamul, ancestro de la familia hamulita.

²² Estas eran las familias descendientes de Judá y sumaban 76.500.

²³ Estos fueron los descendientes de Isacar por familia:

[†] **26.13** Escrito también como “Zojar” en las listas paralelas de Génesis 46:10 y Éxodo 6:15. [‡] **26.15** Escrito también Zefón en Génesis 46:15. [§] **26.17** Escrito también como Arodí en Génesis 46:16.

Tola, antepasado de la familia tolaíta; Púa,* antepasado de la familia punita;

²⁴ Jasub, antepasado de la familia jasubita; y Simrón, antepasado de la familia simronita.

²⁵ Estas eran las familias descendientes de Isacar y sumaban 64.300.

²⁶ Estos eran los descendientes de Zabulón por familia:

Sered, antepasado de la familia seredita; Elón, antepasado de la familia elonita; y Jahleel, antepasado de la familia jahleelita.

²⁷ Estas eran las familias descendientes de Zabulón, y eran 60.500.

²⁸ Estos fueron los descendientes de José por familia a través de Manasés y Efraín:

²⁹ Los descendientes de Manasés: Maquir (era el padre de Galaad), antepasado de la familia maquirita; y Galaad, antepasado de la familia galaadita.

³⁰ Los descendientes de Galaad: Izer, antepasado de la familia Iezerita; Heled, antepasado de la familia helequita;

³¹ Asriel, antepasado de la familia asrielita; Siquem, antepasado de la familia siquemita;

³² Semida, antepasado de la familia Semidita; y Hefer, antepasado de la familia heferita.

³³ (Zelofehad, hijo de Hefer, no tuvo hijos, sólo hijas. Se llamaban Maala, Noa, Hogla, Milca y Tirsa).

³⁴ Estas eran las familias que descendían de Manasés, y eran 52.700.

* **26.23** Escrito como "Puah" en algunas traducciones antiguas.

³⁵ Estos eran los descendientes de Efraín por familia:

Sutela, antepasado de la familia sutelaíta; Bequer, antepasado de la familia bequerita; y Tahán, antepasado de la familia tahanita.

³⁶ El descendiente de Suthelah era Erán, ancestro de la familia eranita.

³⁷ Estas eran las familias descendientes de Efraín, y sumaban 32.500. Estas familias eran descendientes de José.

³⁸ Estos eran los descendientes de Benjamín por familia:

Bela, antepasado de la familia Belaite; Asbel, antepasado de la familia asbelita; Ahiram, antepasado de la familia ahiramita;

³⁹ Sufán,[†] antepasado de la familia sufamita; y Hufam, antepasado de la familia hufamita.

⁴⁰ Los descendientes de Bela fueron Ard, ancestro de la familia de arditas; y Naamán, ancestro de la familia Naamita.

⁴¹ Estas fueron las familias descendientes de Benjamín, y sumaban 45.600.

⁴² Estos fueron los descendientes de Dan por familia:

Súham, antepasado de las familias Suhamitas.

⁴³ Todas eran familias suhamitas, y eran 64.400.

⁴⁴ Estos eran los descendientes de Aser por familia:

Imnah, antepasado de la familia imnite; Isvi, antepasado de la familia isvita; y Bería, antepasado de la familia beriaita.

[†] 26.39 O "Sefufán".

⁴⁵ Los descendientes de Bería fueron Heber, antepasado de la familia heberita; y Malquiel, antepasado de la familia malquielita.

⁴⁶ El nombre de la hija de Aser era Sera.

⁴⁷ Estas eran las familias descendientes de Aser, y sumaban 53.400.

⁴⁸ Estos eran los descendientes de Neftalí por familia:

Jahzeel, antepasado de la familia jahzeelita; Guni, antepasado de la familia gunita;

⁴⁹ Jezer, antepasado de la familia jezerita; y Silem, antepasado de la familia silemita.

⁵⁰ Estas eran las familias descendientes de Neftalí, y sumaban 45.400.

⁵¹ El total de todos los contados fue de 601.730.

⁵² El Señor le dijo a Moisés:

⁵³ “Divide la tierra que se va a poseer en función del número de los censados.

⁵⁴ Dale una mayor superficie de tierra a las tribus grandes, y una menor superficie a las tribus más pequeña. Cada tribu recibirá su asignación de tierra dependiendo de su número contado en el censo.

⁵⁵ “La tierra debe ser dividida por sorteo. Cada uno recibirá su tierra asignada en función del nombre de la tribu de su antepasado.

⁵⁶ Cada asignación de tierra se dividirá por sorteo entre las tribus, ya sean grandes o pequeñas”.

⁵⁷ Estos fueron los levitas censados por familia:

Gerson, antepasado de la familia gersonita; Coat, antepasado de la familia coatita; y Merari, antepasado de la familia merarita.

⁵⁸ Las siguientes fueron las familias de los levitas: la familia libnita, la familia hebronita, la familia mahlita, la familia musita y la familia coraíta. Coat era el padre de Amram,

⁵⁹ y el nombre de la esposa de Amram era Jocabed. Era descendiente de Levi, nacida mientras los levitas estaban en Egipto. Tuvo hijos con Amram: Aarón, Moisés y su hermana Miriam.

⁶⁰ Los hijos de Aarón fueron Nadab, Abiú, Eleazar e Itamar,

⁶¹ pero Nadab y Abiú murieron cuando ofrecieron fuego prohibido en presencia del Señor.

⁶² El número de los levitas censados ascendía a 23.000. Esto incluía a todos los varones de un mes o más. Sin embargo, no fueron contados con los otros israelitas, porque no se les dio ninguna asignación de tierras con los otros israelitas.

⁶³ Este es el registro de los que fueron censados por Moisés y Eleazar el sacerdote cuando contaron a los israelitas en las llanuras de Moab al lado del Jordán frente a Jericó.

⁶⁴ Sin embargo, no incluyeron ni uno solo que hubiera sido censado previamente por Moisés y el sacerdote Aarón cuando contaron a los israelitas en el desierto del Sinaí,

⁶⁵ porque el Señor les había dicho que todos morirían en el desierto. No quedó nadie excepto Caleb, hijo de Jefone, y Josué, hijo de Nun.

27

¹ Las hijas de Zelofead vinieron a presentar su

caso.* Su padre Zelofehad era hijo de Hefer, hijo de Galaad, hijo de Maquir, hijo de Manasés, y era de la tribu de Manasés, hijo de José. Los nombres de sus hijas eran Maala, Noa, Hogla, Milca y Tirsa. Vinieron

² y se presentaron ante Moisés, el sacerdote Eleazar, los líderes y todos los israelitas a la entrada del Tabernáculo de Reunión. Dijeron,

³ “Nuestro padre murió en el desierto, pero no era uno de los seguidores de Coré que se unieron para rebelarse contra el Señor. No, murió por sus propios pecados, y no tuvo hijos.

⁴ ¿Por qué debería perderse el nombre de nuestra familia simplemente porque no tuvo un hijo? Danos tierra para que la poseamos junto a nuestros tíos”.

⁵ Moisés llevó su caso ante el Señor.

⁶ El Señor le dio esta respuesta,

⁷ Lo que las hijas de Zelofehad están diciendo es correcto. Debes darles tierra para que la posean junto a sus tíos, dales lo que se le habría asignado a su padre.

⁸ Además, dile a los israelitas: “Si un hombre muere y no tiene un hijo, dale su propiedad a su hija.

⁹ Si no tiene una hija, da su propiedad a sus hermanos.

¹⁰ Si no tiene hermanos, dé su propiedad a los hermanos de su padre.

¹¹ Si su padre no tiene hermanos, déle su propiedad a los parientes más cercanos de su familia para que puedan ser dueños de ella. Esta

* **27.1** Ver también Josué 17:3-6.

es una regulación legal para los israelitas, dada como una orden del Señor a Moisés”.

¹² El Señor le dijo a Moisés: “Sube a los montes de Abarim para que veas la tierra que he dado a los israelitas.

¹³ Después que la hayas visto, también te unirás a tus antepasados en la muerte, como lo hizo tu hermano Aarón,

¹⁴ porque cuando los israelitas se quejaron en el desierto de Zin, ambos se rebelaron contra mis instrucciones de mostrar mi santidad ante ellos en lo que respecta al suministro de agua”. (Estas fueron las aguas de Meribá en Cades, en el desierto de Zin).

¹⁵ Entonces Moisés suplicó al Señor,

¹⁶ “Que el Señor, el Dios que da la vida a todos los seres vivos, elija un hombre que guíe a los israelitas

¹⁷ que les diga qué hacer y les muestre dónde ir, para que el pueblo del Señor no sea como ovejas sin pastor”.

¹⁸ El Señor le dijo a Moisés: “Llama a Josué, hijo de Nun, un hombre que tiene el Espíritu en él, y pon tus manos sobre él.

¹⁹ Haz que se ponga delante del sacerdote Eleazar y de todos los israelitas, y dedícalo mientras ellos velan.

²⁰ Entrégale algo de tu autoridad para que todos los israelitas le obedezcan.

²¹ Cuando necesite instrucciones deberá ir ante Eleazar, el sacerdote, quien orará al Señor en su nombre y consultará la decisión usando el Urim.†

† 27.21 Elemento que se usaba para determinar la voluntad del Señor. Ver Éxodo 28:30, Levítico 8:8.

Josué les dará órdenes a todos los israelitas sobre todo lo que deben hacer”.

²² Moisés siguió las instrucciones del Señor. Hizo que Josué viniera y se pusiera delante del sacerdote Eleazar y de todos los israelitas.

²³ Moisés puso sus manos sobre Josué y lo dedicó, tal como el Señor le había dicho que hiciera.

28

¹ El Señor le dijo a Moisés:

² “Dales las siguientes normas a los israelitas:* Debes presentarme en el momento apropiado mis ofrendas de comida para que las acepte.

³ Diles que debes presentar al Señor cada día dos corderos machos de un año como holocausto continua.

⁴ Ofrece un cordero por la mañana y otro por la tarde antes de que oscurezca,

⁵ junto con una décima parte de una efa de la mejor harina para una ofrenda de grano, mezclada con un cuarto de hin de aceite de oliva prensado.

⁶ “Este es un holocausto continuo que se inició en el Monte Sinaí como una ofrenda aceptable para el Señor.

⁷ La ofrenda de bebida que acompaña a cada cordero debe ser un cuarto de hin. Vierte la ofrenda de bebida fermentada al Señor en el santuario.

⁸ Ofrecerás el segundo cordero por la tarde antes de que oscurezca, junto con las mismas

* **28.2** Este pasaje es paralelo a las instrucciones dadas en Éxodo 29:38-41.

ofrendas de grano y bebida que por la mañana. Es un holocausto aceptable para el Señor.

⁹ “En el día de reposo, presentarás los corderos machos de dos años, sin defectos, junto con una ofrenda de grano de dos décimas de efa de la mejor harina mezclada con aceite de oliva, y su libación.

¹⁰ Este holocausto debe ser presentado cada sábado además del holocausto continuo y su libación.

¹¹ “Al comienzo de cada mes, presentarán al Señor un holocausto de dos novillos, un carnero y siete corderos machos de un año, todos ellos sin defectos,

¹² junto con ofrendas de grano que consisten en tres décimas de una efa de la mejor harina mezclada con aceite de oliva para cada toro, dos décimas de una efa de la mejor harina mezclada con aceite de oliva para el carnero,

¹³ y una décima de una efa de la mejor harina mezclada con aceite de oliva para cada uno de los corderos. Este es un holocausto aceptable para el Señor.

¹⁴ “Sus respectivas libaciones serán medio hin de vino por cada toro, un tercio de hin por el carnero y un cuarto de hin por cada cordero. Este es el holocausto mensual que se presentará cada mes durante el año.

¹⁵ Además del holocausto continuo con su libación, presentar un macho cabrío al Señor como ofrenda por el pecado.

¹⁶ “La Pascua del Señor es el día catorce del primer mes.

17 Habrá una fiesta a los quince días de este mes, y durante siete días sólo se comerá pan sin levadura.

18 Celebrarán una reunión sagrada el primer día de la fiesta. No hagan ninguna actividad de su trabajo normal.

19 Preséntense ante el Señor con las siguientes ofrendas: un holocausto de dos novillos, un carnero y siete corderos de un año, todos ellos sin defectos.

20 Sus ofrendas de grano se harán con la mejor harina mezclada con aceite de oliva: tres décimas de efa para cada toro, dos décimas de efa para el carnero,

21 y una décima de efa para cada uno de los siete corderos.

22 Presenten también una cabra macho como ofrenda por el pecado para hacerte justicia.

23 Deben presentar estas ofrendas además del continuo holocausto de la mañana.

24 Presenta las mismas ofrendas todos los días durante siete días como holocausto para ser aceptado por el Señor. Deben ser ofrecidas con su libación y el continuo holocausto.

25 Celebren una reunión sagrada el séptimo día del festival. Ese día no harán su trabajo usual.

26 “Durante la celebración del Festival de las Semanas,† celebrarán una reunión sagrada el día de las primicias cuando presenten una ofrenda de grano nuevo al Señor. No hagan ningún tipo de trabajo.

† 28.26 También llamado el “Festival de la Cosecha” en Éxodo 23:16.

²⁷ Presenten un holocausto de dos novillos, un carnero y siete corderos de un año para ser aceptados por el Señor.

²⁸ Deben ir acompañados de sus ofrendas de grano de la mejor harina mezclada con aceite de oliva: tres décimos de un efa para cada toro, dos décimos de un efa para el carnero,

²⁹ y un décimo de un efa para cada uno de los siete corderos.

³⁰ Presenten también una cabra macho como ofrenda para que los justifique.

³¹ Presenten estas ofrendas junto con sus libaciones además del holocausto continuo y su ofrenda de grano. Asegúrate de que los animales sacrificados no tengan defectos”.

29

¹ “Celebren una reunión sagrada el primer día del séptimo mes. No hagas nada de tu trabajo normal. Este es el día en que tocarás las trompetas.

² Presenten un holocausto de un novillo, un carnero y siete corderos machos de un año, todos ellos sin defectos, como sacrificio aceptable al Señor,

³ junto con sus ofrendas de grano de la mejor harina mezclada con aceite de oliva: tres décimos de un efa para el toro, dos décimos de un efa para el carnero,

⁴ y un décimo de un efa para cada uno de los siete corderos machos.

⁵ Presenten también una cabra macho como ofrenda por el pecado para hacerte justicia.

⁶ Estas ofrendas se suman a los holocaustos mensuales y diarios junto con las ofrendas de grano y las ofrendas de bebida requeridas. Son ofrendas quemadas aceptables para el Señor.

⁷ “Celebrarás una reunión sagrada el décimo día de este séptimo mes, y practiquen la abnegación. No hagas nada de tu trabajo normal.

⁸ Presenta un holocausto de un novillo, un carnero y siete corderos machos de un año, todos ellos sin defectos, aceptables para el Señor.

⁹ Deben ir acompañados de sus ofrendas de grano de la mejor harina mezclada con aceite de oliva: tres décimas de efa para el toro, dos décimas de efa para el carnero,

¹⁰ y una décima de efa para cada uno de los siete corderos.

¹¹ Presenta también un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además de la ofrenda por el pecado para corregirte y el holocausto continuo con su ofrenda de grano y su libación.

¹² “Celebrea una reunión sagrada el día quince del séptimo mes. No hagas nada de tu trabajo normal. Debes celebrar un festival dedicado al Señor durante siete días.

¹³ Presenta como holocausto aceptable al Señor: trece novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año, todos ellos sin defectos.

¹⁴ Se acompañarán con sus ofrendas de grano de la mejor harina mezclada con aceite de oliva: tres décimas de efa de la mejor harina mezclada con aceite de oliva por cada uno de los trece toros, dos décimas de efa por cada uno de los dos carneros,

¹⁵ y una décima de efa por cada uno de los catorce corderos.

¹⁶ También presentarás un macho cabrío como ofrenda por el pecado además del holocausto continuo con su ofrenda de grano y su libación.

¹⁷ “El segundo día, presente doce novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año, todos ellos sin defectos.

¹⁸ Deben ir acompañados por sus ofrendas de grano y bebidas para los toros, carneros y corderos, todo según el número requerido.

¹⁹ Presenta también un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además del continuo holocausto con su ofrenda de grano y su libación.

²⁰ “Al tercer día, presenta once novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año de edad, todos ellos sin defectos.

²¹ Deben estar acompañados por sus ofrendas de grano y libaciones para los toros, carneros y corderos, todo de acuerdo al número requerido.

²² Presenta también un macho cabrío como ofrenda por el pecado además del holocausto continuo con su ofrenda de grano y su libación.

²³ “Al cuarto día presentarás diez novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año, todos ellos sin defectos.

²⁴ Deben ir acompañados por sus ofrendas de grano y libaciones para los toros, carneros y corderos, todo de acuerdo al número requerido.

²⁵ También presentarás un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además del continuo holocausto con su ofrenda de grano y su libación.

²⁶ “El quinto día presentarás nueve novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año, todos ellos sin defectos.

²⁷ Deben ir acompañados por sus ofrendas de grano y libaciones para los toros, carneros y corderos, todo de acuerdo con el número requerido.

²⁸ Presentarás también un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además del continuo holocausto con su ofrenda de grano y su libación.

²⁹ “Al sexto día presentarás ocho novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año, todos ellos sin defectos.

³⁰ Deben estar acompañados por sus ofrendas de grano y libaciones para los toros, carneros y corderos, todo de acuerdo al número requerido.

³¹ También se presentará un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además del continuo holocausto con su ofrenda de grano y su libación.

³² “Al séptimo día presentar siete novillos, dos carneros y catorce corderos machos de un año de edad, todos ellos sin defectos.

³³ Deben estar acompañados por sus ofrendas de grano y libaciones para los toros, carneros y corderos, todo de acuerdo al número requerido.

³⁴ También se presentará un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además del continuo holocausto con su ofrenda de grano y su libación.

³⁵ “En el octavo día todos ustedes se reunirán juntos. No hagan nada de su trabajo normal.

³⁶ Presenta como holocausto aceptable al Señor: un toro, dos carneros y siete corderos machos de un año, todos ellos sin defectos.

³⁷ Deben ir acompañados de sus ofrendas de grano y de las libaciones para los toros, carneros y corderos, todo según el número requerido.

³⁸ También se presentará un macho cabrío como ofrenda por el pecado, además del continuo holocausto con su ofrenda de grano y su libación.

³⁹ “Presenta estas ofrendas al Señor en los momentos en que se te requiera, además de tus ofrendas para cumplir una promesa y las ofrendas de libre albedrío, ya sean holocaustos, ofrendas de grano, libaciones o sacrificios de paz”.

⁴⁰ Moisés repitió todo esto a los israelitas como el Señor se lo ordenó.

30

¹ Moisés dijo a los jefes de las tribus de Israel: “Esto es lo que nos ordena el Señor:

² Si un hombre hace una promesa solemne al Señor, o promete hacer algo jurando, no debe romper su promesa. Debe hacer todo lo que dijo que haría.

³ “Si una mujer joven que aún vive en la casa de su padre hace una promesa solemne al Señor o se compromete a hacer algo mediante un juramento

⁴ y su padre se entera de su promesa o juramento pero no le dice nada, todas las promesas o juramentos que ha hecho se mantendrán.

⁵ Pero si su padre las rechaza tan pronto como se entere, entonces ninguna de sus promesas o juramentos serán válidos. El Señor la liberará de cumplirlas porque su padre las ha desautorizado.

⁶ “Si una mujer se casa después de haber hecho una promesa solemne o un juramento sin pensarlo

⁷ y su marido se entera de ello pero no le dice nada inmediatamente, todas las promesas o juramentos que haya hecho se mantendrán.

⁸ Pero si su marido las rechaza cuando se entera de ello, entonces ninguna de sus promesas o juramentos permanecen válidos y el Señor la liberará de cumplirlos.

⁹ “Toda promesa solemne hecha por una viuda o una mujer divorciada debe cumplirse.

¹⁰ “Si una mujer que vive con su marido hace una promesa solemne al Señor o se compromete a hacer algo mediante un juramento,

¹¹ y su marido se entera de su promesa o juramento pero no le dice nada y no lo desautoriza, entonces ninguna de sus promesas o juramentos permanecen válidos.

¹² Pero si su marido las rechaza tan pronto como se entera de ello, entonces ninguna de sus promesas o juramentos siguen siendo válidos. El Señor la liberará de mantenerlas porque su marido las ha rechazado.

¹³ “Su marido también puede confirmar o rechazar cualquier promesa o juramento solemne que la mujer haga para negarse a sí misma.

¹⁴ Pero si su marido no le dice nunca una palabra al respecto, se supone que ha confirmado todas las promesas y juramentos solemnes que ella ha hecho.

¹⁵ Sin embargo, si él las rechaza algún tiempo después de enterarse de ellas, entonces él tendrá la responsabilidad de que ella las rompa”.

¹⁶ Estos son los preceptos que el Señor dio a Moisés sobre la relación entre un hombre y su esposa, y entre un padre y una hija que es joven y todavía vive en casa.

31

¹ El Señor le dijo a Moisés,

² “Castiga a los madianitas por lo que le hicieron a los israelitas. Después de eso te unirás a tus antepasados en la muerte”.

³ Moisés instruyó al pueblo: “Que algunos de tus hombres se preparen para la batalla, para que puedan ir a atacar a los madianitas y llevar a cabo el castigo del Señor sobre ellos.

⁴ Debes contribuir con mil hombres de cada tribu israelita”.

⁵ Así que se eligieron mil hombres de cada tribu israelita, haciendo doce mil tropas listas para la batalla.

⁶ Moisés los envió a la batalla, mil de cada tribu, junto con Finees, hijo del sacerdote Eleazar. Llevó consigo los objetos sagrados del santuario y las trompetas usadas para dar señales.

⁷ Atacaron a los madianitas, como el Señor le había dicho a Moisés, y mataron a todos los hombres.

⁸ Entre los muertos estaban los cinco reyes de Madián, Evi, Rekem, Zur, Hur y Reba. También mataron a Balaam, hijo de Beor, con la espada.

⁹ Los israelitas capturaron a las mujeres y niños madianitas, y tomaron como botín todas sus manadas, rebaños y posesiones.

¹⁰ Prendieron fuego a todos los pueblos y campamentos madianitas donde habían vivido,

¹¹ y se llevaron todo el saqueo y el botín, incluyendo personas y animales.

¹² Llevaron los prisioneros, el saqueo y el pillaje a Moisés, al sacerdote Eleazar y al resto de los israelitas donde estaban acampados en las llanuras de Moab, junto al Jordán, frente a Jericó.

¹³ Moisés, Eleazar el sacerdote y todos los líderes israelitas salieron del campamento para encontrarse con ellos.

¹⁴ Moisés estaba enfadado con los oficiales del ejército, los comandantes de miles y los comandantes de cientos, que volvieron de la batalla.

¹⁵ “¿Por qué dejaste vivir a todas las mujeres?” les preguntó.

¹⁶ “¡Noten que estas mujeres sedujeron a los hombres israelitas, llevándolos a ser infieles al Señor en Peor, siguiendo el consejo de Balaam! Por eso el pueblo del Señor sufrió la plaga.

¹⁷ Así que ve y mata a todos los niños y a todas las mujeres que se hayan acostado con un hombre.

¹⁸ Deja vivir a todas las chicas que son vírgenes. Son tuyas.

19 Y todos aquellos que mataron a alguien o tocaron un cadáver deben permanecer fuera del campamento durante siete días. Purifíquense y purifiquen a sus prisioneros al tercer y séptimo día.

20 También purifiquen toda su ropa y cualquier cosa hecha de cuero, pelo de cabra o madera”.

21 El sacerdote Eleazar dijo a los soldados que habían ido a la batalla: “Estos son los preceptos legales que el Señor ha ordenado llevar a cabo a Moisés:

22 Todo lo que esté hecho de oro, plata, bronce, hierro, estaño y plomo,

23 todo lo que no se queme, debe ser puesto al fuego para que quede limpio. Pero todavía tiene que ser purificado usando agua de purificación. Todo lo que se quema debe ser pasado por el agua.

24 Lava tu ropa en el séptimo día y estarás limpio. Entonces podrás entrar en el campamento”.

25 El Señor le dijo a Moisés,

26 “Tú, el sacerdote Eleazar, y los líderes de la familia israelita deben tomar un registro de las personas y animales que fueron capturados.

27 Luego divídanlos entre las tropas que entraron en batalla y el resto de los israelitas.

28 Tomen como contribución al Señor de lo que se asigna a las tropas que fueron a la batalla una de cada quinientas personas, ganado, asnos u ovejas.

29 Tomen esto de su media parte y denlo al sacerdote Eleazar como ofrenda al Señor.

³⁰ “De los israelitas; la mitad de la parte, toma una de cada cincuenta personas, ganado, asnos u ovejas, u otros animales, y dáselos a los levitas que cuidan del Tabernáculo del Señor”.

³¹ Moisés y el sacerdote Eleazar hicieron lo que el Señor había ordenado a Moisés.

³² Esta era la lista de los botines que quedaban y que habían sido saqueados por las tropas: 675.000 ovejas,

³³ 72.000 vacas,

³⁴ 61.000 burros,

³⁵ y 32.000 vírgenes.

³⁶ Esta era la mitad de los que habían ido a luchar: 337.500 ovejas,

³⁷ con una contribución para el Señor de 675

³⁸ 36.000 bovinos, con una contribución para el Señor de 72,

³⁹ 30.500 burros, con una contribución para el Señor de 61,

⁴⁰ y 16.000 personas, con una contribución para el Señor de 32.

⁴¹ Moisés dio la contribución al sacerdote Eleazar como ofrenda al Señor, como el Señor había ordenado a Moisés.

⁴² La mitad de la parte de los israelitas se fue después de que Moisés diera la mitad de la parte a las tropas que habían ido a luchar,

⁴³ consistió en: 337.500 ovejas,

⁴⁴ 36.000 vacas,

⁴⁵ 30.500 burros,

⁴⁶ y 16.000 personas.

⁴⁷ Moisés tomó de la mitad de los israelitas una de cada cincuenta personas y animales y les dio

los levitas que cuidan del Tabernáculo del Señor, como el Señor le había ordenado.

⁴⁸ Los oficiales del ejército, los comandantes de millares y los comandantes de centenas, se acercaron a Moisés

⁴⁹ y le dijeron: “Nosotros, tus siervos, hemos comprobado las tropas que mandamos y no falta ni un solo hombre.

⁵⁰ Así que hemos traído al Señor una ofrenda de los objetos de oro que cada hombre recibió: brazaletes, pulseras, anillos, pendientes y collares, para que podamos estar bien ante el Señor”.

⁵¹ El sacerdote Moisés y Eleazar aceptaron de ellos todos los objetos de oro.

⁵² El oro que los comandantes de miles y cientos de personas dieron como ofrenda al Señor pesaba en total 16.750 siclos.

⁵³ (Los hombres que habían luchado en la batalla habían tomado cada uno un botín para sí mismos).

⁵⁴ Moisés y el sacerdote Eleazar aceptaron el oro de los comandantes de miles y cientos y lo llevaron al Tabernáculo de Reunión como ofrenda conmemorativa para los israelitas en presencia del Señor.

32

¹ Las tribus de Rubén y Gad tenían grandes cantidades de ganado y vieron que la tierra de Jazer y Galaad era un buen lugar para criarlos.

² Entonces vinieron a Moisés, al sacerdote Eleazar y a los líderes israelitas y dijeron,

³ “Las ciudades de Atarot, Dibón, Jazer, Nimra, Hesbón, Eleale, Sebam,* Nebo y Beón,

⁴ que el Señor conquistó a la vista de los israelitas, son adecuados para el ganado que poseemos tus siervos”.

⁵ Continuaron: “Por favor, responde favorablemente a nuestra petición: danos esta tierra. No nos hagas cruzar el Jordán”.

⁶ En respuesta Moisés preguntó a las tribus de Gad y Rubén: “¿Esperas que tus hermanos vayan a luchar mientras tú te quedas aquí sentado?

⁷ ¿Por qué desanimar a los israelitas para que no crucen al país que el Señor les ha dado?

⁸ Esto es lo que hicieron sus padres cuando los envié desde Cades-barnea a explorar la tierra.

⁹ Después de que sus padres viajaron por el valle de Escol y exploraron la tierra, desalentaron a los israelitas, persuadiéndolos de que no entraran en el país que el Señor les había dado.

¹⁰ Como resultado, hicieron enojar mucho al Señor ese día, y él hizo este juramento,

¹¹ ‘Ni uno solo de los que salvé de Egipto, que tenga veinte años o más, verá jamás la tierra que prometí con el juramento de dar a Abraham, Isaac y Jacob, porque no estaban completamente comprometidos conmigo,

¹² nadie excepto Caleb, hijo de Jefone, el cenesita, y Josué, hijo de Nun, porque estaban completamente comprometidos conmigo’.

* **32.3** También conocido como Sibma en el versículo 38.

¹³ El Señor se enojó con Israel y los hizo vagar por el desierto durante cuarenta años, hasta que murió toda la generación que había hecho el mal ante sus ojos.

¹⁴ “¡Miraos ahora, hijos de pecadores que han venido a ocupar el lugar de sus padres para hacer que el Señor se enfade aún más con Israel!

¹⁵ Si dejas de seguirlo, él volverá a abandonar a esta gente en el desierto, y su muerte será culpa tuya!”

¹⁶ Entonces las tribus de Gad y Rubén vinieron a Moisés y le dijeron: “Planeamos construir muros de piedra para mantener a salvo nuestro ganado y pueblos para nuestros hijos.

¹⁷ Pero aún así nos prepararemos para la batalla, y estaremos preparados para liderar a los israelitas hasta que puedan ocupar su tierra con seguridad. Mientras tanto, nuestros hijos se quedarán atrás, viviendo en los pueblos fortificados para protegerlos de la población local.

¹⁸ No regresaremos a nuestros hogares hasta que cada israelita esté en posesión de su tierra asignada.

¹⁹ Sin embargo, no poseeremos ninguna tierra al otro lado del Jordán porque hemos recibido esta tierra para poseerla en este lado oriental del Jordán”.

²⁰ Moisés respondió: “Si esto es lo que realmente harán, si se preparan para la batalla bajo la dirección del Señor,

²¹ y si todas sus tropas cruzan el Jordán con el Señor hasta que haya expulsado a sus enemigos delante de él,

²² entonces una vez que el país sea conquistado con la ayuda del Señor entonces podrán regresar, y habrán cumplido sus obligaciones con el Señor y con Israel. Serás dueño de esta tierra, que te ha sido concedida por el Señor.

²³ Pero si no lo haces, claramente estarás pecando contra el Señor, y las consecuencias de tu pecado te alcanzarán.

²⁴ Adelante, construye ciudades para tus hijos y muros de piedra para tus rebaños, pero asegúrate de hacer lo que has prometido”.

²⁵ Las tribus de Gad y Rubén prometieron a Moisés, “Señor, nosotros, tus siervos, haremos lo que tú has ordenado.

²⁶ Nuestras esposas e hijos, nuestro ganado y todos nuestros animales, permanecerán aquí en los pueblos de Galaad.

²⁷ Pero nosotros, tus siervos, estamos listos para la batalla, y todas nuestras tropas cruzarán para luchar con la ayuda del Señor, tal como tú has dicho, señor”.

²⁸ Moisés les dio las siguientes instrucciones sobre ellos al sacerdote Eleazar, a Josué, hijo de Nun, y a los jefes de familia de las tribus de Israel.

²⁹ Moisés les dijo: “Si las tribus de Gaditas y Rubén cruzan el Jordán contigo, con todas sus tropas listas para la batalla con la ayuda del Señor, y la tierra es conquistada a medida que avanzas, entonces dales la tierra de Galaad para que la posean.

³⁰ Pero si no se preparan para la batalla y cruzan contigo, entonces deben aceptar su tierra asignada entre ustedes en el país de Canaán”.

³¹ Las tribus de Gad y Rubén respondieron: “Haremos lo que el Señor nos ha dicho, como sus siervos.

³² Cruzaremos y entraremos en el país de Canaán listos para la batalla con la ayuda del Señor, para que podamos tener nuestra parte de tierra asignada a este lado del Jordán”.

³³ Moisés dio a las tribus de Gad y Rubén y a la media tribu de Manasés, hijo de José, el reino de Sehón, rey de los amorreos, y el reino de Og, rey de Basán. Esta tierra incluía sus ciudades y sus alrededores.

³⁴ Los pueblos de Gad reconstruyeron Dibon, Ataroth, Aroer,

³⁵ Atarot-sofán, Jazer, Jogbeha,

³⁶ Bet-nimra y Bet-arán como ciudades fortificadas, y construyeron muros de piedra para sus rebaños.

³⁷ El pueblo de Rubén reconstruyó Hesbón, Eleale, Quiriataim,

³⁸ así como Nebo y Baal-meón (cambiando sus nombres), y Sibma. De hecho, cambiaron el nombre de los pueblos que reconstruyeron.

³⁹ Los descendientes de Maquir, hijo de Manasés, atacaron a Galaad y lo capturaron. Expulsaron a los amorreos que vivían allí.

⁴⁰ Entonces Moisés entregó a Galaad a la familia de Maquir, hijo de Manasés, y se establecieron allí.

⁴¹ Jair, un descendiente de Manasés, atacó sus pueblos y los capturó. Los llamó las Aldeas de Jair.

⁴² Noba atacó a Kenat y la capturó, junto con sus aldeas. La nombró Nobah en su honor.

33

¹ Este es un registro de los viajes realizados por los israelitas al salir de Egipto en sus divisiones tribales lideradas por Moisés y Aarón.

² Moisés registró las diferentes partes de su viaje según las instrucciones del Señor. Estos son los viajes que hicieron listados en orden desde donde comenzaron:

³ Los israelitas dejaron Ramsés el día quince del primer mes, el día después de la Pascua. Salieron triunfantes mientras todos los egipcios observaban.

⁴ Los egipcios enterraban a todos sus primogénitos que el Señor había matado, porque el Señor había hecho caer sus juicios sobre sus dioses.

⁵ Los israelitas dejaron Ramsés e instalaron un campamento en Sucot.

⁶ Se fueron de Sucot y acamparon en Etam, en la frontera con el desierto.

⁷ Se alejaron de Etam, volviendo a Pi-hahiroth, frente a Baal-zefón, y acamparon cerca de Migdol.

⁸ Se mudaron de Pi-hahiroth* y cruzó por el medio del mar hacia el desierto. Viajaron

* **33.8** Ver Éxodo 14:2.

durante tres días al desierto de Etham y establecieron un campamento en Marah.

⁹ Se desplazaron desde Mara y llegaron a Elim, donde había doce manantiales de agua y setenta palmeras, y acamparon allí.

¹⁰ Se trasladaron de Elim y acamparon al lado del Mar Rojo.

¹¹ Se trasladaron desde el Mar Rojo y acamparon en el Desierto del Pecado.

¹² Se trasladaron del desierto de Sin y acamparon en Dofca.

¹³ Se mudaron de Dofca y acamparon en Alús.

¹⁴ Se mudaron de Alús y acamparon en Refidím. No había agua allí para que la gente bebiera.

¹⁵ Se fueron de Refidim y acamparon en el desierto del Sinaí.

¹⁶ Se fueron del desierto del Sinaí y acamparon en Kibroth-hataava.

¹⁷ Se mudaron de Kibroth-hattaavah y acamparon en Hazerot.

¹⁸ Se trasladaron de Hazerot y establecieron un campamento en Ritma.

¹⁹ Se trasladaron de Ritma y establecieron un campamento en Rimón-fares.

²⁰ Se trasladaron de Rimmon-fares y acamparon en Libna.

²¹ Se trasladaron de Libna y establecieron un campamento en Rissa.

²² Se trasladaron de Rissa y establecieron un campamento en Ceelata.

²³ Se trasladaron de Ceelata y acamparon en el Monte Sefer.

²⁴ Se trasladaron del Monte Sefer y acamparon en Harada.

²⁵ Se trasladaron de Harada y acamparon en Macelot.

²⁶ Se trasladaron de Macelot y acamparon en Tahat.

²⁷ Se fueron de Tahat y acamparon en Tara.

²⁸ Se mudaron de Tara y acamparon en Mitca.

²⁹ Se mudaron de Mitca y acamparon en Hasmona.

³⁰ Se fueron de Hasmona y acamparon en Moserot.

³¹ Se mudaron de Moserot y acamparon en Bene-jaacán.

³² Se mudaron de Bene-jaacán y acamparon en Hor-haggidgad.

³³ Se trasladaron de Hor-haggidgad y acamparon en Jotbata.

³⁴ Se mudaron de Jotbata y establecieron un campamento en Abrona.

³⁵ Se mudaron de Abrona y acamparon en Ezión-geber.

³⁶ Se trasladaron de Ezión-geber y acamparon en Cades, en el desierto de Zin.

³⁷ Se trasladaron de Cades y acamparon en el monte Hor, en la orilla de Edom.

³⁸ El sacerdote Aarón subió al monte Hor como el Señor le había ordenado, y murió allí el primer día del quinto mes, en el cuadragésimo año después de que los israelitas hubieran salido de Egipto.

³⁹ Aarón tenía 123 años cuando murió en el Monte Hor.

⁴⁰ (El rey cananeo de Arad, que vivía en el Néguev en el país de Canaán, se enteró de que los israelitas estaban en camino).

⁴¹ Los israelitas se trasladaron del Monte Hor y establecieron un campamento en Zalmona.

⁴² Se trasladaron de Zalmona y acamparon en Punón.

⁴³ Se trasladaron de Punón y acamparon en Obot.

⁴⁴ Se trasladaron de Oboth y acamparon en Iye-abarim, en la frontera de Moab.

⁴⁵ Se mudaron de Iye-abarim[†] y acamparon en Dibon-gad.

⁴⁶ Se mudaron de Dibon-gad y acamparon en Almon-diblataim.

⁴⁷ Se mudaron de Almon-diblataim y acamparon en las montañas de Abarim, frente a Nebo.

⁴⁸ Se trasladaron de las montañas de Abarim y acamparon en las llanuras de Moab, junto al Jordán, frente a Jericó.

⁴⁹ Allí, en las llanuras de Moab, acamparon al lado del Jordán, desde Beth-jesimot hasta Abel-sitim.

⁵⁰ Aquí fue donde, en la llanura de Moab junto al Jordán, frente a Jericó, el Señor le dijo a Moisés,

⁵¹ “Dile a los israelitas: Tan pronto crucen el Jordán y entren en el país de Canaán,

⁵² deben expulsar a todos los que viven en la tierra, destruir todas sus imágenes talladas

[†] **33.45** Como se escribe en el versículo 21:11. Aquí el nombre se menciona como “Iyim”.

e ídolos de metal, y derribar todos sus templos paganos.‡

⁵³ Debes tomar el país y establecerte allí, porque te he dado la tierra y te pertenece.

⁵⁴ Debes dividir la tierra y asignarla por sorteo a las diferentes familias tribales. Dale una porción más grande a una familia más grande, y una porción más pequeña a una familia más pequeña. La asignación de cada uno se decide por sorteo, y todos ustedes recibirán una asignación dependiendo de su tribu.

⁵⁵ “Pero si no expulsan a todos los que viven en la tierra, las personas que dejen permanecer serán como arena en sus ojos y espinas en sus costados. Les causarán problemas cuando se establezcan en el país.

⁵⁶ Eventualmente, el castigo que planeé para ellos se los infligiré a ustedes”.

34

¹ El Señor le dijo a Moisés,

² “Dales esta orden a los israelitas: Cuando entren en el país de Canaán, se les asignarán las posesiones con los siguientes límites:*

³ “La extensión sur de su país será desde el desierto de Zin a lo largo de la frontera de Edom. Su frontera sur correrá hacia el este desde el final del Mar Muerto,

‡ **33.52** “Templos paganos”: literalmente, “lugares altos”.

* **34.2** Otros pasajes que incluyen demarcaciones de límites son: Josué 13:8-33; Josué 14:1—19:51; Ezequiel 47:13-20.

⁴ cruzará al sur del Paso del Escorpión, hasta Zin, y alcanzará su límite sur al sur de Cades-barnea. Luego irá a Hazar-addar y a Azmon.

⁵ Allí la frontera girará desde Azmon hasta el Wadi de Egipto,[†] terminando en el Mar Mediterráneo.

⁶ “Su frontera occidental será la costa del Mar Mediterráneo. Este será su límite al oeste.

⁷ “Tu frontera norte irá desde el Mar Mediterráneo hasta el Monte Hor.

⁸ Desde el Monte Hor la frontera irá a Lebohamat, luego a Zedad,

⁹ a Zifrón, terminando en Hazar-enan. Este será su límite al norte.

¹⁰ “Su frontera oriental irá directamente de Hazar-enan a Sefan.

¹¹ Luego la frontera bajará de Sefam a Ribla en el lado este de Aín. Pasará a lo largo de las laderas al este del Mar de Galilea.

¹² Luego el límite bajará a lo largo del Jordán, terminando en el Mar Muerto. Esta será su tierra con sus fronteras circundantes”.

¹³ Moisés dio la orden a los israelitas, “Asignen la propiedad de esta tierra por sorteo. El Señor ha ordenado que sea entregada a las nueve tribus y media.

¹⁴ Las tribus de Rubén y Gad, junto con la media tribu de Manasés, ya han recibido su asignación.

¹⁵ Estas dos tribus y media han recibido su asignación en el lado este del Jordán, frente a Jericó”.

¹⁶ El Señor le dijo a Moisés,

[†] **34.5** Normalmente se identifica como Wadi El-Arish. No se cree que se refiera al Nilo.

¹⁷ “Estos son los nombres de los hombres que se encargarán de asignar la propiedad de la tierra para ustedes: Eleazar el sacerdote y Josué, hijo de Nun.

¹⁸ Que un líder de cada tribu ayude en la distribución de la tierra.

¹⁹ Estos son sus nombres:

“De la tribu de Judá: Caleb, hijo de Jefone.

²⁰ De la tribu de Simeón: Semuel, hijo de Amiud.

²¹ De la tribu de Benjamín: Elidad, hijo de Quislón.

²² Un líder de la tribu de Dan: Buqui, hijo de Jogli.

²³ Un líder de la tribu de Manasés, hijo de José: Haniel, hijo de Efod.

²⁴ Un líder de la tribu de Efraín: Kemuel, hijo de Siftán.

²⁵ Un líder de la tribu de Zabulón: Eli-zafán, hijo de Parnac.

²⁶ Un líder de la tribu de Isacar: Paltiel, hijo de Azán.

²⁷ Un líder de la tribu de Aser: Ahiud, hijo de Selomi.

²⁸ Un líder de la tribu de Neftalí: Pedael, hijo de Amiud”.

²⁹ Estos son los nombres de los que el Señor puso a cargo de la asignación de la propiedad de la tierra en el país de Canaán.

35

¹ El Señor le habló a Moisés en las llanuras de Moab junto al Jordán, frente a Jericó. Le dijo,

² “Ordena a los israelitas que provean de sus ciudades de asignación de tierras para que los levitas vivan y pasten alrededor de las ciudades.

³ Las ciudades son para que vivan en ellas, y los pastos serán para sus rebaños y para todo su ganado.

⁴ Los pastos alrededor de las ciudades que le des a los levitas se extenderán desde el muro mil codos por todos lados.

⁵ Mide dos mil codos fuera de la ciudad al Este, dos mil al Sur, dos mil al Oeste y dos mil al Norte, con la ciudad en el medio. Estas áreas serán sus pastos alrededor de las ciudades.

⁶ “Seis de los pueblos que le das a los levitas serán pueblos santuarios,* donde una persona que mata a alguien puede correr para protegerse. Además de estas ciudades, dale a los levitas cuarenta y dos más .

⁷ El número total de pueblos que le darás a los levitas es de cuarenta y ocho, junto con sus pastos.

⁸ Las ciudades que asignes para ser entregadas a los levitas serán tomadas del territorio de los israelitas, y tomarás más de las tribus más grandes y menos las más pequeñas. El número será proporcional al tamaño de la asignación de tierras de cada tribu”.

⁹ El Señor le dijo a Moisés,

¹⁰ “Dile a los israelitas: ‘Cuando cruces el Jordán hacia Canaán,

¹¹ escoge pueblos como tus pueblos de santuario, para que una persona que mate a alguien

* **35.6** Ver también Josué 20.

por error pueda correr allí.

¹² Estas ciudades serán para ustedes santuario de los que buscan venganza, para que el asesino no muera hasta que sea juzgado en un tribunal.

¹³ “Las ciudades que elijan serán sus seis ciudades santuario.

¹⁴ Elijan tres ciudades al otro lado del Jordán y tres en Canaán como ciudades de refugio.

¹⁵ Estas seis ciudades serán lugares de santuario para los israelitas y para los extranjeros o colonos entre ellos, de modo que cualquiera que mate a una persona por error pueda correr allí.

¹⁶ “Pero si alguien golpea deliberadamente a alguien con algo hecho de hierro y lo mata, esa persona es un asesino y debe ser ejecutado.

¹⁷ Si alguien toma un trozo de piedra que pueda ser usado como arma y golpea a alguien con ella, y lo mata, esa persona es un asesino y debe ser ejecutado.

¹⁸ Si alguien toma un trozo de madera que pueda ser usado como arma y golpea a alguien con ella, y lo mata, esa persona es un asesino y debe ser ejecutado.

¹⁹ “El vengador[†] debe ejecutar al asesino. Cuando encuentre al asesino, lo matará.

²⁰ De la misma manera, si uno odia al otro y lo derriba o le tira algo deliberadamente, y lo mata;

²¹ o si alguien golpea a otro con su mano y mueren, el que lo golpeó debe ser ejecutado

[†] **35.19** “El vengador:” este era el pariente más cercano a la víctima: literalmente, “el vengador de la sangre”.

porque es un asesino. Cuando el vengador encuentra al asesino, debe matarlo.

²² “Pero si alguien derriba a otro sin querer y sin odiarlo, o le tira algo sin querer hacerle daño,

²³ o deja caer descuidadamente una piedra pesada que lo mata, pero no como enemigo o con intención de hacerle daño,

²⁴ entonces la comunidad debe juzgar entre el asesino y el vengador siguiendo este reglamento.

²⁵ El tribunal debe proteger al asesino de ser atacado por el vengador y debe devolverlo a la ciudad santuario a la que corrió, y debe permanecer allí hasta la muerte del sumo sacerdote, que fue ungido con el óleo santo.

²⁶ “Pero si el asesino sale de los límites de la ciudad santuario a la que huyó,

²⁷ y el vengador lo encuentra fuera de su ciudad santuario y lo mata, entonces el vengador no será culpable de asesinato,

²⁸ porque el asesino tiene que permanecer en su ciudad santuario hasta la muerte del sumo sacerdote. Sólo después de la muerte del sumo sacerdote se les permite volver a la tierra que poseen.

²⁹ Estas normas se aplican a todas las generaciones futuras dondequiera que vivan.

³⁰ “Si alguien mata a una persona, el asesino debe ser ejecutado basándose en las pruebas aportadas por los testigos, en plural. Nadie debe ser ejecutado basándose en la evidencia dada por un solo testigo.

³¹ “No se aceptará el pago en lugar de ejecutar a un asesino que ha sido declarado culpable.

³² Tampoco se le permite aceptar el pago de una persona que huye a una ciudad santuario y le permite regresar y vivir en su propia tierra antes de la muerte del sumo sacerdote.

³³ “No contaminen la tierra donde viven porque el derramamiento de sangre contamina la tierra, y la tierra donde se derrama la sangre no puede ser purificada excepto por la sangre de quien la derrama.

³⁴ No hagas impura la tierra donde vives porque yo también vivo allí. Yo soy el Señor, y vivo con los israelitas’ ”.

36

¹ Los jefes de familia de los descendientes de Galaad, hijo de Maquir, hijo de Manasés, una de las tribus de José, vinieron y hablaron ante Moisés y con los líderes israelitas, que eran otros jefes de familia.

² Y les dijeron: “Cuando el Señor te ordenó, mi señor, que asignaras la propiedad de la tierra a los israelitas por sorteo, también te ordenó que dieras la parte de nuestro hermano Zelofehad a sus hijas.

³ Sin embargo, si se casan con hombres de las otras tribus de Israel, su asignación les quitaría la parte de nuestros padres y se le añadiría a la tribu de los hombres con los que se casan. Esa parte de nuestra asignación sería pérdida para nosotros.

⁴ Así que cuando llegue el Jubileo para los israelitas, su asignación se añadirá a la tribu con la que se casen, y se le quitará a la tribu de nuestros padres”.

⁵ Siguiendo lo que el Señor le dijo, Moisés dio estas órdenes a los israelitas, “Lo que dice la tribu de los hijos de José es correcto.

⁶ Esto es lo que el Señor ha ordenado con respecto a las hijas de Zelofehad: Pueden casarse con quien quieran siempre que lo hagan dentro de una familia que pertenezca a la tribu de su padre.

⁷ No se podrá pasar ninguna asignación de tierras en Israel de tribu a tribu, porque cada israelita debe aferrarse a la asignación de la tribu de su padre.

⁸ Toda hija que posea una herencia de cualquier tribu israelita debe casarse dentro de un clan de la tribu de su padre, de modo que todo israelita poseerá la herencia de sus padres.

⁹ No se podrá pasar ninguna asignación de tierras de una tribu a otra, pues cada tribu israelita debe mantener su propia asignación”.

¹⁰ Las hijas de Zelofehad siguieron las órdenes del Señor a través de Moisés.

¹¹ Maala, Tirsa, Hogla, Milca y Noa, hijas de Zelofehad, primos casados por parte de su padre.

¹² Se casaron dentro de las familias de los descendientes de Manasés, hijo de José, y su asignación de tierras permaneció dentro de la tribu de su padre.

¹³ Estas son las órdenes y normas que el Señor dio a los israelitas a través de Moisés en las llanuras de Moab, junto al Jordán, frente a Jericó.

Versión Biblia Libre
The Holy Bible in Spanish, Free Bible Version
Versión Biblia Libre, Nuevo Testamento

copyright © 2018-2020 Jonathan Gallagher y Shelly Barrios de Avila

Language: Español (Spanish)

Translation by: Jonathan Gallagher y Shelly Barrios de Avila

Contributor: Gustavo Sanabria y Rebekah Pöldaas

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-04-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 18 Apr 2025

234ac099-ba1b-5586-b247-67ecbab00e27